# **Oriental motor**

Hollow Rotary Actuators DGII Series  $\alpha_{\text{STEP}}$  AZ Series Equipped Servo Motor AZX Series Equipped

in the second



2 Product Lines Can be Equipped with the Integrated **DGI** Series Motor and Table: The **AZ** Series and the **AZX** Series

Equipped *Aster* AZ Series (Page 19)

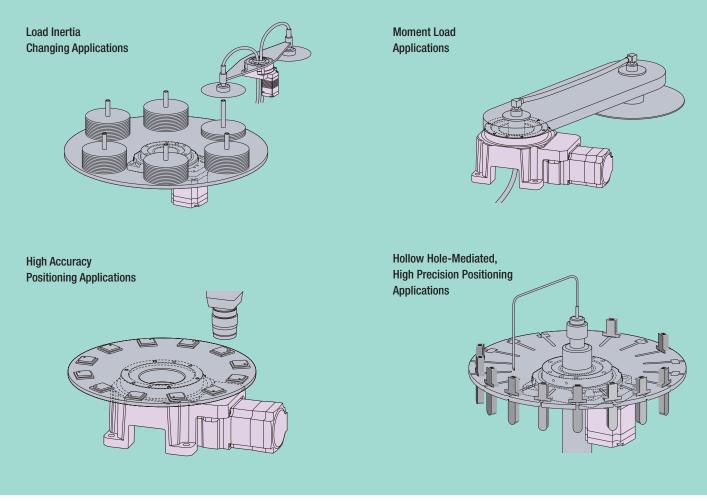
- Built-In Battery-Free Absolute Encoder
- Max. Permissible Torque: 50 Nm
- Max. Speed: 1800 deg/s
- •Wide Variety of Product Lines
- Compatible with Various FA Networks

#### •List Price: (Actuator + Driver + Cable 1 m)



Refer to pages 4 to 5 for product lines and specifications of each series.

# A Wide Variety of Applications



# →For Higher Speed and Higher Torque Demands Equipped Servo Motor AZX Series (Page 61)

- Built-In Battery-Free Absolute Sensor
- Instantaneous Max. Torque: 50 Nm
- •Max. Speed: 1833 deg/s
- Network-Compatible Drivers
- •The Basic Operations are the Same as the **AZ** Series

# •List Price:

(Actuator + Driver + Cable 1 m)



# **Product Line**

# *A*Series Equipped

AC : Single-Phase 100-120 VAC, Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC Input



						Act	tuator									
	Product Number Frame Size nput Type	Electromagnetic Brake	Diameter of Hollow Section [mm]	Gear Ratio	Permissible Torque [Nm]	Motor Direction	Max. Speed [deg/s]		ment Im]	Pern	nissible Axia [N] 1000 ?	al Load 2000 3000	Lost Motion [arcmin]	Backlash [arcmin]	Angular Transmission Accuracy [arcmin]	Repetitive Positioning Accuracy [arcsec]
DGM6	60 mm	None	φ28		0.9		1200	2		100						
AC	SR 85 mm DC	None	• ф33		4.5		1200	10			500		-		4	
		Equipped														
AC	30R 130 mm DC	None		18		Vertical							2	Non-Backlash		±15
		Equipped	ф62		12		900 -1200		50			2000		~	3	
DGM200R 200 mm	None															
¢		Equipped	• ф100		50		660	1	00			4000			2	
DGB85	85 mm			12	3											
AC	DC	None		18	4.5											
			ф33	36	9		600	10	,		500					
				12	3		-1800									
		Equipped		18	4.5											
DGB13	<b>1</b> 30 mm			36 9		Horizontal								6	6	±30
	DC	None		18 36	12 24											
			ф62	18	12		450 -1200		5	0		2000				
	• •	Equipped		36	24											

• Type with electromagnetic brake is not available with DC power supply for DGB85 and DGB130.

AC : Single-Phase 100-120 VAC, Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC Input DC : 24/48 VDC Input Driver Type Ether**CAT.** EtherNet/IP PROFU Pulse Input Pulse Input Network-Compatible mini Driver\* Network-Built-in Controller Ether CAT. T Ether Net/IP PROFINETO Modbus (RTU) Compatible with RS-485 Multi-Axis Driver\* FLEX Modbus(RTU) Drivers Communication Ether CAT. Pulse Input with RS-485 Communication

\*Please refer to the Oriental Motor website for product details.

# Servo Motor AZX Series Equipped

-

AC : Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC Input

						Actu	ator						
Product Number Frame Size Input Type	Electro- magnetic	Diameter of Hollow Section	Gear Ratio	Torque	Max. Instantaneous Torque	Motor Direction		Permissible Moment [Nm]	Permissible Axial Load [N]	Lost Motion	Back- lash	Angular Transmission Accuracy	Repetitive Positioning Accuracy
	Brake	[mm]		[Nm]	[Nm]		[deg/s]	20 40 60 80	500 1000 2000 3000	[arcmin]	[arcmin]	[arcmin]	[arcsec]
DGM200R 200 mm	None Equipped	ф100	18	19	50	Vertical	1833	100		3	Non-Backlash	_	±15

Driver Type						
Network- Compatible Drivers						
Ether CAT Ether Net/IP						



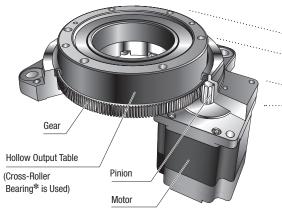
# Features of Hollow Rotary Actuators

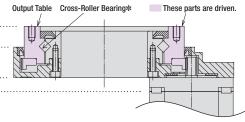
The **DGII** Series is a line of integrated products that combines a hollow rotary table and *Qstep* **AZ** Series stepper motor.

The actuator has an internal speed reduction structure, making high power driving possible.

# Features

By using a cross-roller bearing\* for the hollow output table, it achieves both high power and high rigidity. The figure below shows structure for a vertically mounted motor. The Structure of Hollow Output Table is the Same for Horizontally Mounted Motors.

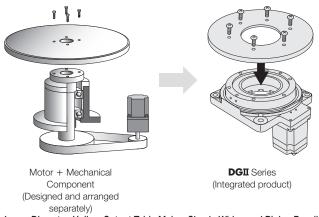




\*The DGM60 uses a deep-groove ball bearing

#### Simplified Design

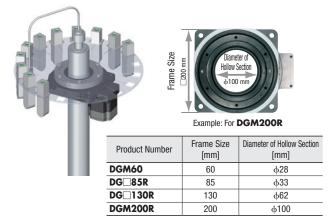
Equipment tables and arms can be installed directly on the output table. Compared to mechanical components such as a belt and pulley, this saves the hassle and cost of designing the mechanism, arranging for necessary parts, adjusting the belt tension, etc.



#### Large-Diameter, Hollow Output Table Makes Simple Wiring and Piping Possible

The large diameter hollow hole (through-hole) helps reduce the complexity of wiring and piping, thus simplifying equipment design.

#### Filling Equipment with Piped-in Liquid



#### High-Precision Positioning

High precision positioning is achieved by combining the motor and the rotary table mechanism.

	Motor Vertical Mounting	Motor Horizontal Mounting
Backlash	Non-Backlash	6 arcmin (0.1°)
Repetitive Positioning Accuracy	$\pm 15 \text{ arcsec} (\pm 0.004^\circ)$	$\pm 30~arc$ seconds (±0.008°)

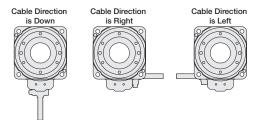
Note The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load.

# Select the Right Cable Outlet Direction for the Application (Only for **AZ** Series Equipped)

Choose the motor cable outlet direction based on the application. \*

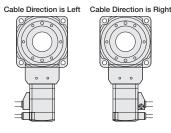
#### Motor Vertical Mounting

Choose from 3 Cable Outlet Directions.



#### Motor Horizontal Mounting

Choose from 2 Cable Outlet Directions.

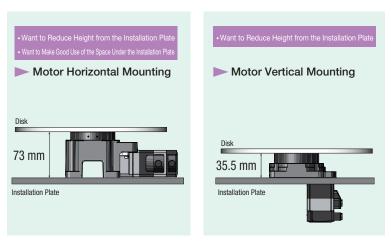


\*It may not be available for some frame sizes. Check the dimension.

#### Specific Use for Specific Space

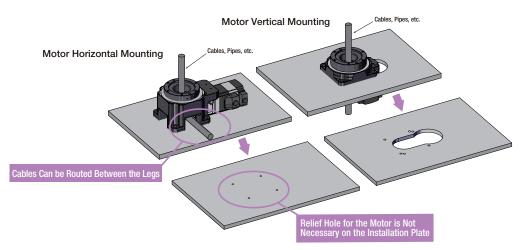
In addition to the conventional type in which the rotary table axis is assembled parallel to the motor axis (motor vertical mounting), a product line in which the rotary table axis is assembled perpendicularly to the motor axis (motor horizontal mounting) is now available. Select the type that best suits the equipment's installation space.

(Example: For standard type with 85 mm frame size)



#### Advantages of Horizontally Mounted Motors

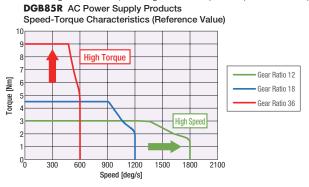
- •The installation plate can be omitted because it does not need a relief hole for the motor.
- Pipes and cables can be routed between the legs under the table.



#### Wider Specification Range through Addition of Gear Ratios (For Horizontally Mounted Motor Only)

Actuators with horizontally mounted motors now come with 3 types of gear ratios: 12, 18 and 36.

Select the gear ratio depending on the required speed and required torque.



#### High Load and High Rigidity

A cross-roller bearing is used for the bearing on the hollow output table, providing high load and high rigidity. (Except for **DGM60**)

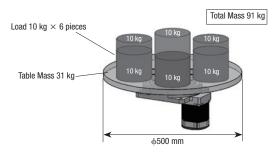
•Max. Permissible Axial Load: 4000 N •Max. Permissible Moment: 100 Nm

#### High Load

Example: Driving with 6 loads on a table

#### Load Mass: 91 kg

Table 31 kg (Diameter 500 mm, thickness 20 mm, iron) Load 10 kg  $\times$  6 pieces



#### [Axial Load]

(31 kg + 10 kg × 6 pieces × gm/s<sup>2</sup>≒893 N

The axial load for a total mass of 91 kg is 893 N

The permissible axial load of **DGM200R** is 4000 N, which is within the permissible value.

#### High Load Driving is Possible

#### <Operation Example>

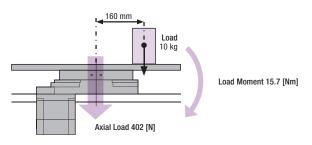
Actuator Product Name	: DGM200R-AZAC
Driver Product Name	: AZD-CD
Power Supply Input	: 200 VAC
Overhung Distance	: 160 mm
Installation Direction	: Horizontal

#### High Rigidity

Example: Driving with a load placed 160 mm away from the table center.

Load Mass: 41 kg

Table 31 kg (Diameter 500 mm, thickness 20 mm, iron) Load 10 kg  $\times$  1 pieces



[Load Moment]

10 kg  $\times$  gm/s<sup>2</sup>  $\times$  0.16 m  $\doteqdot$  15.7 Nm

When a 10 kg load is placed 160 mm from the center of the table, the load moment is 15.7 Nm.

The permissible moment of **DGM200R** is 100 Nm, which is within the permissible value.

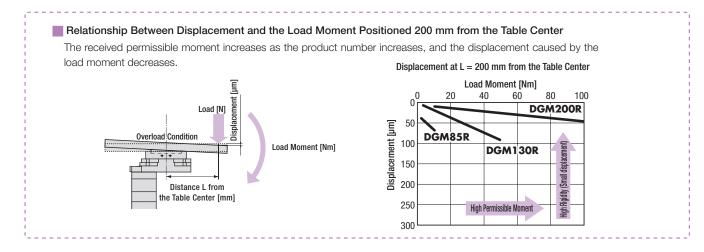
#### [Axial Load]

(31 kg + 10 kg) × gm/s²≒ 402 N

The axial load for a total mass of 41kg is 402 N

The permissible axial load of  $\ensuremath{\text{DGM200R}}$  is 4000 N, which is within the permissible value.

This Series Can be Driven Even When a Large Load is Placed Away from the Center of Rotary Actuator Table



# *Astep-Specific High Performance and High Reliability*

USTEP

AZ Series

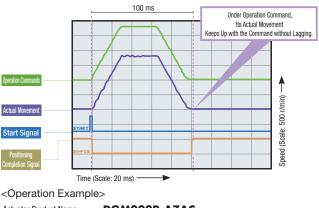
Built-in Battery-Free Absolute Sensor

*Output* is a stepper motor-based series of motors with a unique hybrid control system that combines the advantages of both open loop and closed loop control. The motor positions are constantly monitored and control is switched between 2 types depending on the situation.

#### Quick Positioning through Agile Responsiveness

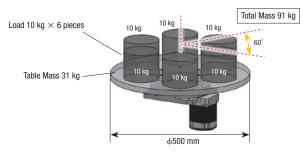
Similar to stepper motors, short-distance positioning can be performed in a short amount of time. Since it is a compact yet high-torque motor that operates synchronously with pulse command, it offers excellent acceleration performance and response.

#### Actual Motor Movement Under Operation Commands



Actuator Product Name	:	DGM200R-AZAC
Driver Product Name	:	AZD-CD
Power Supply Input	:	200 VAC
Load Mass		91 kg
	:	Table 31 kg (Diameter 500 mm, thickness 20 mm, iron)
	:	Load 10 kg $ imes$ 6 pieces
Installation Direction	:	Horizontal
Traveling Amount	:	60°

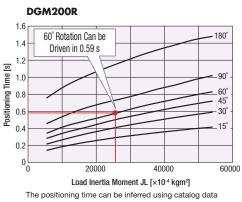
Total inertia of table and load =  $26330 \times 10^{-4} \text{ kg} \cdot \text{m}^2$ 



Quick Positioning

With DGM200R, 60° rotation can be driven in 0.59 s with a total mass of 91 kg.

Load Inertia - Positioning Time (Reference value)



#### Continues Operation Even with Sudden Load Fluctuation and Sudden Acceleration

In normal conditions, it operates synchronously with pulse commands under open loop control, and because of its compact size and high torque generation, it has excellent acceleration performance and responsiveness. In an overload condition, it switches immediately to closed loop control to correct the position.

#### Low Vibration Even at Low Speed

Thanks to the microstep drive system and smooth drive function<sup>\*</sup>, which come standard, resolution can be improved without mechanical elements such as a speed reduction mechanism. As a result, speed fluctuation is minimal even at low speeds, leading to improved stability.

#### \*What is Smooth Drive Function?

The smooth drive function automatically microsteps based on the same traveling amount and traveling speed used in the full step mode, without changing the pulse input settings.

#### Alarm Signal Output in Case of Abnormality

If a continuous overload is applied, an alarm signal is output. Also, when the positioning is completed, a signal is output. This provides high reliability.

#### **Tuning-Free**

Since it is normally operated under open loop control, the movement that has been configured in setting is secured without tuning even when there is load fluctuation.

#### Holding the Stop Position without Hunting

Thanks to the open loop control under normal condition, it does not cause a phenomenon known as hunting in which the shaft moves slightly when it is stopped. Since it can hold the stop position securely, it is ideal for applications where absence of vibration upon stopping is required.

#### Energy Savings, Low Heat Generation

High-efficiency motors reduce heat generation and save energy.

# *Az* **Series Equipped** Absolute System-Mediated Simple Home Setting and Return-to-Home

Oriental Motor has developed a compact mechanical multi-turn absolute sensor <ABZO Sensor> (patented). This can help improve productivity and reduce costs.

# Home Sensor is Not Necessary

Because it is an absolute system, there is no need for a home sensor.

#### **Reduced Costs**

This can lower the sensor costs and wiring costs, which can lower the system system costs.

#### Simple Wiring

Wiring is simplified, and the degree of freedom for equipment design is increased.

#### Not Affected by External Sensor Malfunctions

There are no concerns for malfunction, failure or disconnection of external sensors.

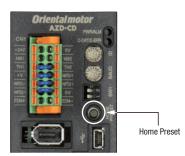
#### Improved Return-to-Home Accuracy

Home position accuracy is increased because the return-to-home operation is performed regardless of any variations in home sensor sensitivity.

\*If no limit sensor is installed, movements that exceed the limit values can be avoided through the use of the limits in the driver software.

#### Simple Home Setting

The home position can be easily set by pressing a switch on the driver's surface, which is saved by the Absolute Sensor. In addition, home setting is possible with the support software (**MEXEO2**) or by using an external input signal.



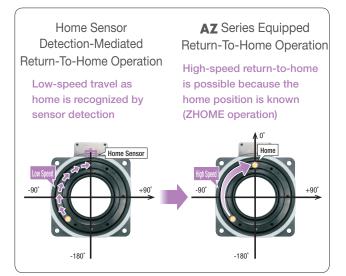
# High-Speed Return-to-Home

Battery-Free

Built-in Multi-Turn Absolute Sensor

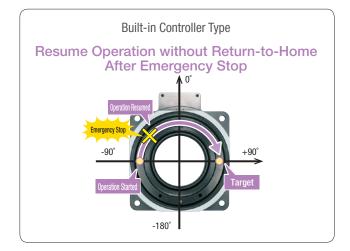
Because return-to-home is possible without using a home sensor, return-to-home can be performed at high speed without taking the sensor sensitivity into account, allowing for a shortened machine cycle.

ABZO Senso



# Return-to-Home is Not Necessary

Even if the power shuts down during a positioning operation, the positioning information is stored. With the built-in controller type, you can restart the positioning operation without performing return-to-home after an emergency stop on the production line or a blackout.



# Mechanical-Type Sensor Means No Batteries

# Battery-Free

No battery is required because it is a mechanical-type sensor. Because positioning information is managed mechanically by the Absolute Sensor, the positioning information can be preserved, even if the power turns off, or if the cable between the motor and the driver is disconnected.

#### **Reduced Maintenance**

Because there is no battery that needs replacing, maintenance time and costs can be reduced.

#### **Unlimited Driver Installation Possibilities**

Because there is no need to secure space for battery replacement, there are no restrictions on the installation location of the driver, improving the flexibility and freedom of the layout design of the control cabinet.



#### Safe for Overseas Shipping

Batteries will self-discharge, so care must be taken when the equipment requires a long transportation time, such as when being sent overseas. The Absolute Sensor does not require a battery, so there is no limit as to how long the positioning information is maintained. In addition, there is no need to worry about various safety regulations, which must be taken into consideration when shipping a battery overseas.

# Position Holding Even when the Cable between the Motor and Driver is Detached

Positioning information is stored within the Absolute Sensor.

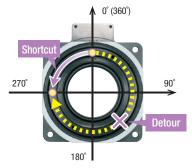
# Convenient Functions Unique to AZ Series Equipped Models

# Convenient Operation and Setting

Using the functions of AZ Series allows for coordinate control on the output table of a hollow rotary actuator, the following operations can be performed.

#### Shorter Takt Time with Shortcut Operation

In this operating mode, the system is driven in the rotation direction that has the shortest distance towards the set target position. It can shorten the equipment's takt time.



Example) When traveling from 0° position to 270°, it automatically selects the shorted counter-clockwise rotation direction for driving.

# Reduced Equipment Startup Time

The parameters required for operating the hollow rotary actuator have been set as factory setting. This contributes to reduced startup time of the equipment.

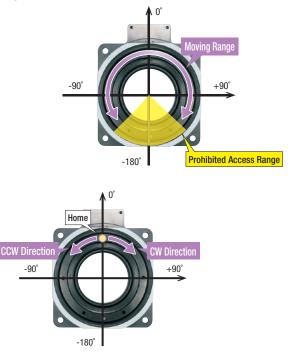
# Home Resolution setting (0.01°/step) Rotation direction setting for the output table

•Round setting±180°

Each initial setting can be changed.

#### Easy Control with Prohibited Access Range Setting

If there are any obstacles on the equipment, it is possible to set the range in which movement is prohibited on the output table.

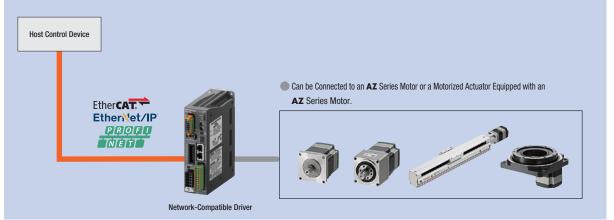


# Different Drivers are Available to Match the Host System

#### Network-Compatible Driver AC DC

AZ Series Equipped AZX Series Equipped

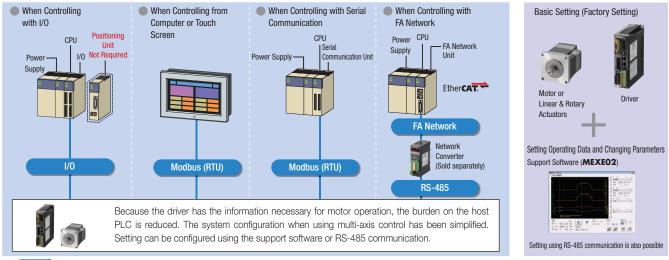
These drivers are compatible with EtherCAT, EtherNet/IP, PROFINET, MECHATROLINK-III and SCNET III/H communications. Direct control over the network is possible. The host control device and driver are connected with one communication cable, reducing wiring.





#### Built-in Controller Type \_\_\_\_\_ AC \_\_\_\_

With this type, the operating data is set in the driver, and is then selected and executed from the host system. Host system connection and control are performed with any of the following: I/O, Modbus (RTU), RS-485 communication, or FA network. By using a network converter (sold separately), control can be performed using EtherCAT communication, MECHATROLINK communication or CC-Link communication.

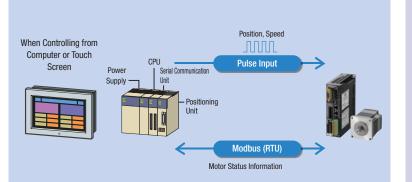


FLEX FLEX is the collective name for products that support I/O control, Modbus (RTU) control, and FA network control via network converters.

#### Pulse Input Type with RS-485 Communication AC DC

AZ Series Equipped

This type executes operations by inputting pulses into the driver. The motor can be controlled using a positioning module (pulse generator) provided by the customer. The motor's status information (position, speed, torque, alarm, temperature, etc.) can be monitored using RS-485 communication.



Basic Setting (Factory Setting)

Driver

Motor or

Actuators

Linear & Rotary





I/O Assignment Changing

Support Software (MEXEO2)

Parameter Changing

The alarm history can be checked and various conditions can be monitored using Support Software (**MEXEO2**).

#### Pulse Input Type AC DC

#### AZ Series Equipped

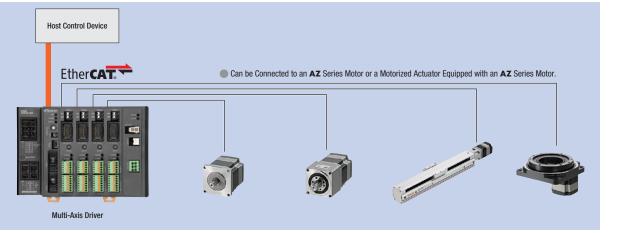
This type executes operations by inputting pulses into the driver. The motor can be controlled using a positioning module (pulse generator) provided by the customer. The alarm history can be checked and various conditions can be monitored using Support Software (**MEXE02**).



#### Network Compatible Multi-Axis Driver\*

**AZ** Series Equipped

This multi-axis driver is compatible with EtherCAT, MECHATROLINK-III and SSCNET III/H communications. It can be connected to **AZ** Series DC input motors and their on-board actuators. Drivers with 2-axis, 3-axis and 4-axis connections are available.



\*Please refer to the Oriental Motor website for details about this product.

#### mini Driver<sup>\*</sup> DC *mobi* Mobile Automation-Compatible Products

Z Seri<u>es Fauinne</u>

Compact and lightweight design was pursued. Can be installed in narrow spaces. The broad voltage specifications that can be used with a battery power supply make this suitable for integration into self-powered equipment.

What Are "Mobile Automation Products"?

"Mobile Automation-Compatible Products" are a group of products based on the shared concept of battery operation, compact size and lightweight.

Optimized for use with self-propelled equipment and traveling equipment, they contribute to the realization of flexible automation lines and mobile automation which will become required more in the future.

 $\ensuremath{\boldsymbol{\ast}}\xspace$  Please refer to the Oriental Motor website for details about this product.



<sup>•</sup> EtherCAT - compatible drivers have passed the official EtherCAT conformance test.

<sup>•</sup> Ether CATT is a patented technology licensed from Beckhoff Automation GmbH (Germany) and is a registered trademark of that company.

<sup>•</sup> EtherNet/IP is a trademark of ODVA, Ltd.

BOGU is a trademark or registered trakemark of PROFIBUS Nutzerorganisation e.V. (PNO).

<sup>•</sup> The support software (MEXEO2) can be downloaded from the Oriental Motor website.

# Easy Setting and Easy Operation with Support Software

By using the support software, data setting, actual drive, and confirmation via each monitor function can be performed easily on a computer.

#### Support Software MEXE02

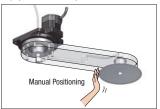
The support software can be downloaded from the Oriental Motor website.

#### Operating Data/Parameter Settings

You can easily set the operating data and parameters on a computer. Since the setting data can be stored, the same setting can be applied simply by forwarding the saved data when you replace a driver, etc.

#### Teaching and Remote Operation

Positioning adjustment can be performed on support software or manually, and it can be imported into the driver as operation command information. This can be used for equipment start-up.





Anna Canana Maria and Anna Anna Anna Anna Anna Anna Anna				· 🕫 📽 📲 📲 📲					
C atteigen .			eration data						
\$ Converts open administration	8		Name	Operation type	Position	Same d			
		49		incremental producting (based on command product)	2000	100.10			
sy haanto		101		Incremental probleming (hand on command pacified)	time.	tere 10			
in Calls		16.2		incremental positioning (kend on command position)	1.000	1000.00			
	- 11			incremental probleming (head on command problem)	1-040	100.0			
(p.) Operation 1/0 minut		-44		incremental positioning (based on command position)	0.000	100.0			
Parate		10		Incremental positioning (based on conversed position)	2.000	100.00			
- 24 and they attract	- 11	100		"howeversal problembra, "hand on conversal problem"	1.000	100.0			
2 of New A Mathematics	- Cooli	49		incomputed pacification, based as compared pacificat	1.000	-			
Coll 610 to Name in State		-		Incompanied producting (hand on company product)	1.000	100.0			
<ul> <li>Q<sup>2</sup>, 6/3 writer and function</li> <li>and direction function</li> </ul>				incremental producting (hand in command product)	0.000				
Not the second	- 1	*0		Incomputed positioning, (based on (primared position))	1.000	100.00			
		80		Incompany publishing (and in company public)	1.000	100.00			
Q Monter									



• Multi-monitoring enables remote operation and teaching while monitoring.

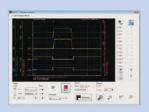
#### Various Monitoring Functions

I/O Monitoring The status of the I/O wired to the driver can be checked on a computer. This can be used for post-wiring I/O checks or I/O checks during operation.

• Waveform Monitoring The operating status of the motor (such as command speed and motor load factor) can be checked from an oscilloscope-like image. This can be used for equipment start-up and adjustment.

Alarm Monitoring When an abnormality occurs, the details of the abnormality and the solution can be checked.



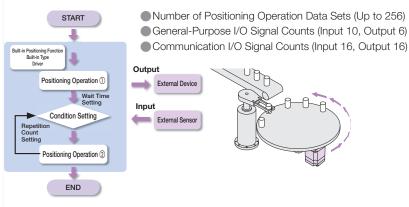


-		1.00					
					1000	e	
distant.							
1.100	C delineration	- Deducted	( here	( Indian	wini ping	national and	and the local dist
361 5				-		-	
1000	Reported standards	20.2	121	- 21	1000		
1001	Property lies \$10.800	20.0	<u></u>	- 2 -	100		
1000			121	- 2 -	100	-	
the state			1.2		-	-	
1000	And other starts		0.00			-	
1000	Transfer land	1.0			108.0	-	1.1
100.0	Praces and				1000		
04.00 m	Traine and		0.88		104.0	1000	10.
- innin		Street.	6 C (	1011 1011			

# Sequence Function Simplifies Programming (Not available in some models)

**AZ** Series is equipped with a variety of sequence functions, such as a timer setting between operations and linked operation, conditional branching and loop counting.

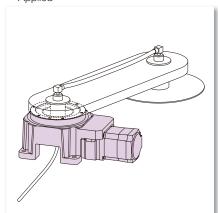
Sequence programming of the host system can be simplified.



# **Application & Usage Examples**

# Applications that Require High Rigidity

Applications in which a Load Moment is Applied

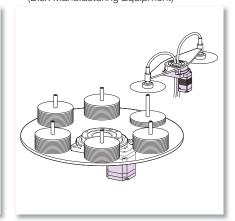


# (Image Inspection Equipment)

High Positioning Accuracy Applications

 Applications with Load Inertia Fluctuations (Disk Manufacturing Equipment)

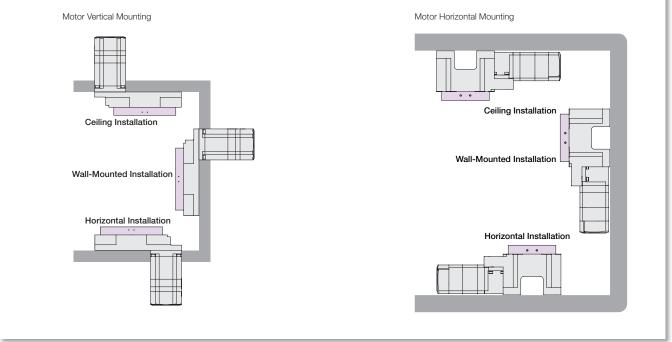
Applications that Require High Performance Motors



# Installation Direction Examples

The **DGII** Series can not only be installed horizontally, but can also be ceiling mounted or wall mounted. Note

A small amount of grease will occasionally seep out of the hollow rotary actuator. If a grease leak would cause a contamination issue near the machine, either perform routine inspections, or install protective equipment such as an oil sump.

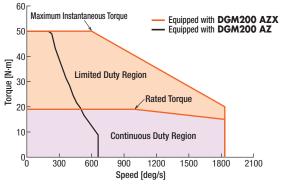


# Servo Motors **AZX Series Equipped**



# Achieves High Torque in High Speed

The **AZX** Series-equipped systems achieves high torque in high speed. It is suitable for positioning applications involving large traveling amount and continuous operation applications.



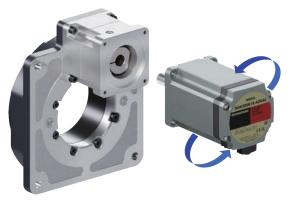
This is a comparison of the speed-torque characteristics of the DGI Series equipped with AZX Series and AZSeries.

The system equipped with **AZX** Series offers superior torque in the high speed range while the system equipped **AZ** Series is better in the low speed range.

# Cable Outlet Direction Can be Changed

Since motors in systems equipped with the **AZX** Series are binded through couplings, the motor unit can be disassembled.

Changing the motor's direction allows for the cable outlet direction to be changed, which increases the freedom during the designing stage.



# Servo Motor Equipped with Battery-Free Absolute Encoder

The driving servo motor **AZX** Series features the same battery-free mechanical absolute encoder (ABZO sensor) as the *Q\_step* **AZ** Series. This is a servo motor specialized for both positioning and continuous operation.

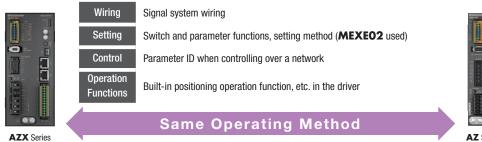


- Mechanical-Type Sensor Holds positioning information even when powered off
- Multi-Turn Absolute Sensor Absolute position detection is possible with ±900 rotations
   (1800 rotations) of the motor shaft from the reference home position

For details on the **AZX** Series, check the Oriental Motor website.

# The Same Basic Operations as the **AZ** Series

The basic operations of the **AZX** Series are the same as the **AZ** Series. This reduces operational hassle when they are used together within the same equipment.





AZ Series

# List of Combinations

#### **AZ** Series Equipped

#### •AC Input

Product Line	Series	Product Name				
Hollow Rotary Actuator	DGII Series	DGM85R-AZ C DGM130R-AZ C DGM200R-AZ C DGB85R - AZ C DGB130R - AZ C				
	+					
Product Line	Туре	Product Name				
	Built-in Controller Type	AZD-AD, AZD-CD				
	Pulse Input Type with RS-485 Communication	AZD-AX, AZD-CX				
Driver	Pulse Input Type	AZD-A, AZD-C				
Driver	EtherNet/IP-Compatible	AZD-AEP, AZD-CEP				
	EtherCAT-Compatible	AZD-AED, AZD-CED				
	PROFINET-Compatible	AZD-APN, AZD-CPN				
	+					
Product Line	Туре	Product Name				
Connection Cable Sets/	Connection Cable Set	For Motor / Encoder: CC VZF For Motor / Encoder / Electromagnetic Brake: CC VZF				
Flexible Connection Cable Sets	Flexible Connection Cable Sets	For Motor / Encoder: CC VZR For Motor / Encoder / Electromagnetic Brake: CC VZRB				

: Gear ratio : Motor unit configuration : Cable outlet direction : Cable length

#### • DC Input

Product Line	Series	Product Name
Hollow Rotary Actuator	DG II Series	DGM60-AZAK DGM85R-AZ DGM130R-AZ DGB85R -AZAK DGB130R -AZAK

Product Line	Туре	Product Name
	Built-in Controller Type	AZD-KD
	Pulse Input Type with RS-485 Communication	AZD-KX
Driver	Pulse Input Type	AZD-K
DIIVEI	EtherNet/IP-Compatible	AZD-KEP
	EtherCAT-Compatible	AZD-KED
	PROFINET-Compatible	AZD-KPN

		+	
Product Line		Туре	Product Name
	For DGM60	Connection Cable Set	CC🛇🛇VZ2F2
	FOI DGMOU	Flexible Connection Cable Sets	CC🛇🛇VZ2R2
Connection Cable Sets/ Flexible Connection Cable Sets	DGM85, DGM130, For DGB85, For DGB130	Connection Cable Set	For Motor/Encoder: CC VZF2 For Motor/Encoder/Electromagnetic Brake: CC VZFB2
		Flexible Connection Cable Sets	For Motor/Encoder: CC VZR2 For Motor/Encoder/Electromagnetic Brake: CC VZRB2

A code or a number indicating either one of the followings is entered where the box is located within the product name.

 Gear ratio : Motor unit configuration : Cable outlet direction : Cable length

#### **AZX** Series Equipped

#### •AC Input

Product Line	Series	Product Name
Hollow Rotary Actuator	DGII Series	DGM200R18-AZXC
	+	
Product Line	Туре	Product Name
	EtherCAT-Compatible	AZXD-SED
Driver	EtherNet/IP-Compatible	AZXD-SEP
	PROFINET-Compatible	AZXD-SPN
	+	
Product Line	Туре	Product Name
Connection Cable Sets/	Connection Cable Set	For Motor / Encoder: CC VXF For Motor / Encoder / Electromagnetic Brake: CC VXFB
Flexible Connection Cable Sets	Flexible Connection Cable Sets	For Motor / Encoder: CC >>> VXR For Motor / Encoder / Electromagnetic Brake: CC >>> VXRB

A code or a number indicating either one of the following product lines is entered where the box is located within the product name.
 Difference in the indicating either one of the following product lines is entered where the box is located within the product name.

# How to Read Specifications

# Hollow Rotary Actuator Specifications

Frame Size			85 mm	200 mm
Actuator Product Name	Standard		DGM85R-AZAC	DGM200R18-AZXAC
Actuator Product Name	With Electromagnetic B	rake	DGM85R-AZMC	DGM200R18-AZXMC
Type of Output Table Supporting Bea	aring		Cross-Roller Bearing	Cross-Roller Bearing
Inertia		J: kgm <sup>2</sup>	21120×10 <sup>-7</sup>	760000×10 <sup>-7</sup>
Inertia		J. Kylli-	[26304×10 <sup>-7</sup> ]*	[786000×10 <sup>-7</sup> ]*
Gear Ratio			18	18
Min. Traveling Amount of Output Tab	le Unit	deg/STEP	0.01	0.01
Permissible Torque		Nm	4.5	-
Rated Torque		Nm	-	19
Maximum Instantaneous Torque		Nm	-	50
Holding Torgue at Motor Standstill	Power ON	Nm	2.7	-
riolaling forque at motor Standstill	Electromagnetic Brake	Nm	2.7	-
Max. Speed		deg/s	1200 (200 r/min)	1833 (305 r/min)
Repetitive Positioning Accuracy		arcsec	±15 (±0.004°)	±15 (±0.004°)
Lost Motion		arcmin	2 (0.033°)	3 (0.050°)
Angular Transmission Accuracy		arcmin	4 (0.067°)	-
Permissible Axial Load		Ν	500	4000
Permissible Moment		Nm	10	100
Runout of Output Table Surface		mm	0.015	0.015
Runout of Output Table Inner (Outer)	Diameter	mm	0.015	0.030
Parallelism of Output Table		mm	0.03	0.05

(1) Type of Output Table Supporting Bearing

This is the type of bearing used for the output table.

#### 2)Inertia

This is the total sum of the rotor inertia of the motor and the inertia of the speed reduction mechanism, converted to a moment on the output table.

#### (3)Min. Traveling Amount of Output Table Unit

This is the min. traveling amount that can be set. (Factory setting)

#### (4) Permissible Torque

This is the limit of mechanical strength of the speed reduction mechanism. Make sure the applied torque, including the acceleration torque and load fluctuation, does not exceed the permissible torque.

#### **⑤**Rated Torque

This is the output torque when the motor is operated at rated output power and rated speed.

#### **(**Maximum Instantaneous Torque

This is the max. torgue that can be applied to the output gear shaft during acceleration/deceleration, such as when an inertial load is started and stopped.

#### (7)Holding Torque at Motor Standstill

Power ON: This is the max. force with which to hold the output table in position if it stops when the power is on.

Electromagnetic Brake: This is the max. force with which to hold the output table in position if it stops with an electromagnetic brake. Electromagnetic brake is power off activated type.

#### (8) Max. Speed

This is the output table speed that the mechanical strength of the speed reduction mechanism can tolerate.

#### Repetitive Positioning Accuracy

This is a value indicating the degree of error that is generated when positioning is performed repeatedly to the same position in the same direction.

10 · Lost Motion [Vertical Motor Mounting]

This is the difference in stopped angles achieved when the output table is positioned to the same position in the forward and reverse directions.

· Backlash [Horizontal Motor Mounting] This is the play of the output gear shaft when the motor shaft is fixed.

When positioning in bi-direction, the positioning accuracy is affected.

#### (1)Angular Transmission Accuracy

This is the difference between the theoretical rotation angle of the output table as calculated from the input pulse count and the actual rotation angle.

#### (2) Permissible Axial Load

This is the permissible value of axial load applied to the output table in the axial direction.

#### <sup>(3)</sup>Permissible Moment

When a load is applied to a position away from the center of the output table, the output table receives a tilting force. Permissible moment refers to the permissible value of the load moment calculated by multiplying the offset distance from the center by the applied load.

#### (4) Runout of Output Table Surface

This is the max. value of runout of the installation surface of the output table when the output table is rotated under no load.

#### (5)Runout of Output Table Inner (Outer) Diameter

This is the max. value of runout of the inner diameter or outer diameter of the table when the output table is rotated under no load.

#### <sup>(i)</sup>Parallelism of Output Table

This is an inclination of the installation surface of the output table compared with the actuator mounting surface on the equipment side.

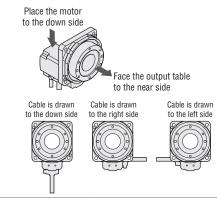
For product-related technical reference and information about regulations and standards, please see the Oriental Motor website.

#### Product Number Hollow Rotary Actuators ♦ Motor Vertical Mounting

DGM	130	R	- AZ	A	С	R
1	2	3	4	5	6	7

1	Series Name	DGM: DGII Series
2	Frame Size	<b>85</b> : 85 mm <b>130</b> : 130 mm <b>200</b> : 200 mm
3	Type of Output Table Supporting Bearing	R: Cross-Roller Bearing
4	Motor	AZ: AZ Series
5	Motor Type	A: Standard M: With Electromagnetic Brake
6	Motor Specification	C: AC Input Specification
7	Cable Outlet Direction*	None: Down R: Right L: Left

\*Cable outlet direction is the direction of the cable when the output table is at the front and the motor is facing downwards.



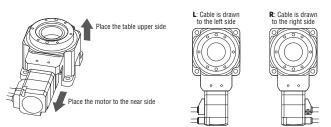


**AZX** Series Equipped AC Input

♦ Motor Horizontal Mounting DGB 85 R 12 - AZ A C R 2 3 4 5 6 7 8 (1)

1	Series Name	DGB: DGII Series
2	Frame Size	<b>85</b> : 85 mm <b>130</b> : 130 mm
3	Type of Output Table Supporting Bearing	R: Cross-Roller Bearing
4	Gear Ratio	
5	Motor	AZ: AZ Series
6	Motor Type	A: Standard M: With Electromagnetic Brake
7	Motor Specification	C: AC Input Specification
8	Cable Outlet Direction*	R: Right L: Left

\*Cable outlet direction is the direction of the cable when the output table is at the top and the motor is facing forward.



1	Driver Type	AZD: AZ Series Driver
2	Power Supply Input	A: Single-Phase 100-120 VAC C: Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC
3	Product Line	D: Built-in Controller Type X: Pulse Input Type with RS-485 Communication Blank: Pulse Input Type EP: EtherNet/IP-Compatible ED: EtherCAT-Compatible PN: PROFINET-Compatible



AC Inpu

Connection Cable Sets/Flexible Connection Cable Sets

CC	050	V	Z	F	B
(1)	(2)	3	(4)	(5)	6)

1		CC: Cable
2	Length	005:0.5 m 010:1 m 015:1.5 m 020:2 m 025:2.5 m 030:3 m 040:4 m 050:5 m 070:7 m 100:10 m 150:15 m 200:20 m
3	Reference Number	
4	Applicable Model	Z: For AZ Series
5	Cable Type	F: Connection Cable Sets R: Flexible Connection Cable Sets
6	Description	Blank: Without Electromagnetic Brake <b>B</b> : With Electromagnetic Brake

#### • With Electromagnetic Brake

	•	
Frame Size	Product Name	
85 mm	DGM85R-AZMC	
130 mm	DGM130R-AZMC DGM130R-AZMCR DGM130R-AZMCL	
200 mm	DGM200R-AZMC DGM200R-AZMCR DGM200R-AZMCL	



#### • With Electromagnetic Brake

	-
Frame Size	Product Name
85 mm	DGB85R12-AZMCR DGB85R12-AZMCL DGB85R18-AZMCR DGB85R18-AZMCL DGB85R36-AZMCR DGB85R36-AZMCL
130 mm	DGB130R18-AZMCR DGB130R18-AZMCL DGB130R36-AZMCR DGB130R36-AZMCL

#### ◇Pulse Input Type with RS-485 Communication

Power Supply Input	Product Name
Single-Phase 100-120 VAC	AZD-AX
Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC	AZD-CX



V =				
Power Supply Input	Product Name			
Single-Phase 100-120 VAC	AZD-AEP			
Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC	AZD-CEP			

#### ◇PROFINET-Compatible

×		<b>1</b>
Power Supply Input	Product Name	Ч
Single-Phase 100-120 VAC	AZD-APN	L
Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC	AZD-CPN	



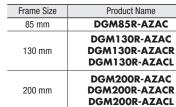


# Hollow Rotary Actuators

♦ Motor Vertical Mounting

Product Line

Standard



#### ♦ Motor Horizontal Mounting

#### Standard

Frame Size	Product Name
85 mm	DGB85R12-AZACR DGB85R12-AZACL DGB85R18-AZACR DGB85R18-AZACL DGB85R36-AZACR DGB85R36-AZACL
130 mm	DGB130R18-AZACR DGB130R18-AZACL DGB130R36-AZACR DGB130R36-AZACL

#### Driver

#### ◇Built-in Controller Type

Power Supply Input	Product Name	
Single-Phase 100-120 VAC	AZD-AD	
Single-Phase/Three-Phase	AZD-CD	
200-240 VAC	AZD-CD	

#### ◇Pulse Input Type

Power Supply Input	Product Name
Single-Phase 100-120 VAC	AZD-A
Single-Phase/Three-Phase	AZD-C
200-240 VAC	

#### ♦ EtherCAT-Compatible

•	
Power Supply Input	Product Name
Single-Phase 100-120 VAC	AZD-AED
Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC	AZD-CED









Configuration System

and Characteristics Specifications

Dimensions

#### Connection Cable Sets/Flexible Connection Cable Sets

Use a flexible connection cable in applications where the cable is bent and flexed.

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable.

For Encoder

#### ◇For Motor/Encoder For Motor Product Line Length L [m] Product Name CC005VZF 0.5 CC010VZF 1 1.5 CC015VZF 2 CC020VZF CC025VZF 2.5 Connection 3 CC030VZF Cable Set 4 CC040VZF 5 CC050VZF CC070VZF 7 10 CC100VZF 15 CC150VZF 20 CC200VZF

Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5	CC005VZR
	1	CC010VZR
	1.5	CC015VZR
	2	CC020VZR
	2.5	CC025VZR
Flexible Connection	3	CC030VZR
Cable Sets	4	CC040VZR
ouble octo	5	CC050VZR
	7	CC070VZR
	10	CC100VZR
	15	CC150VZR
	20	CC200VZR

◇For Motor/Encoder/	
Type with Electromagnetic	Brake

For Motor For Encoder For Electromagnetic Brake

Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5         CC005VZFB           1         CC010VZFB           1.5         CC015VZFB           2         CC020VZFB           2.5         CC025VZFB           2.5         CC030VZFB           3         CC030VZFB           5         CC050VZFB           7         CC070VZFB	
	1	CC010VZFB
	1.5	CC015VZFB
	2	CC020VZFB
	2.5	CC025VZFB
Connection	3	CC030VZFB
Cable Set	4	CC040VZFB
	5	CC050VZFB
	7	CC070VZFB
	10	CC100VZFB
	15	CC150VZFB
	20	CC200VZFB

Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5	CC005VZRB
	1	CC010VZRB
	1.5	CC015VZRB
	2	CC020VZRB
	2.5	CC025VZRB
Flexible Connection	3	CC030VZRB
Cable Sets	4	CC040VZRB
	5	CC050VZRB
	7	CC070VZRB
	10	CC100VZRB
	15	CC150VZRB
	20	CC200VZRB

#### Included Items

#### Driver

Type	Connector
Built-in Controller Type	-For CN1 (1 piece)
Pulse Input Type with RS-485	-For CN4 (1 piece)
Communication	-For CN5 (1 piece)
Pulse Input Type	-Connector wiring lever (1 piece)
EtherCAT-Compatible EtherNet/IP-Compatible PROFINET-Compatible	-For CN1 (1 piece) -For CN4 (1 piece) -For CN7 (1 piece) -Connector wiring lever (1 piece)

#### Connection Cable Sets / Flexible Connection Cable Sets

Included Items Type	Operating Manual
Connection Cable Set	-
Flexible Connection Cable Sets	1 Set

The *Qstep* **AZ** Series has a separate catalog. When selecting a product, please also use this individual catalog.



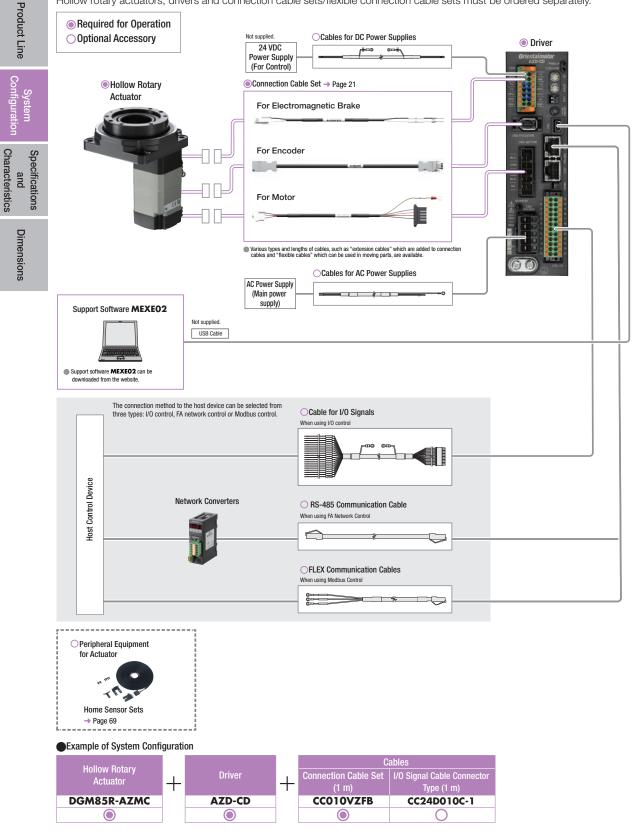
#### System Configuration

Specifications

How to Read

#### Combination of Linear & Rotary Actuator with Electromagnetic Brake and Built-in Positioning Function Type Driver or Pulse Input Type Driver with RS-485 Communication

An example of a configuration using RS-485 communication or I/O control with a built-in controller type driver is shown below. Hollow rotary actuators, drivers and connection cable sets/flexible connection cable sets must be ordered separately.

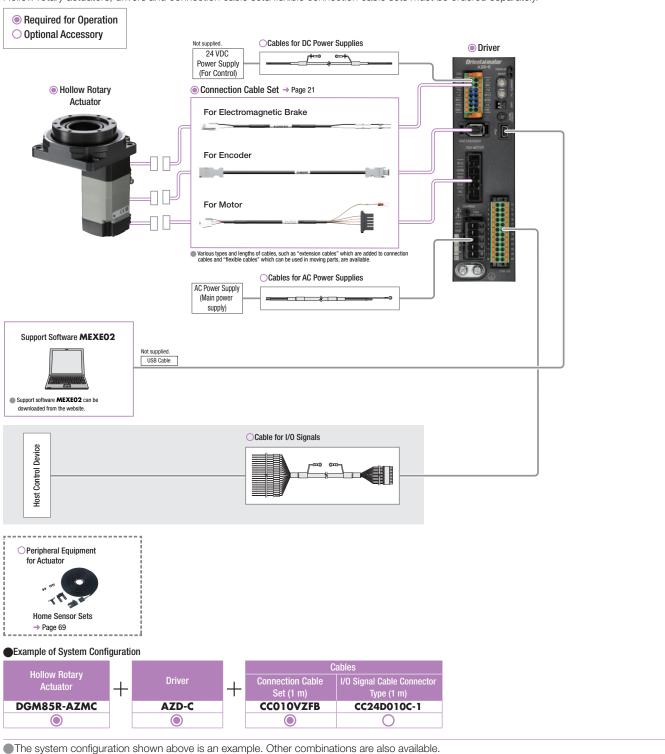


The system configuration shown above is an example. Other combinations are also available. Note

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable.
 Home-sensor set cannot be used when the motor is horizontal.

#### Combination of Linear & Rotary Actuator with Electromagnetic Brake and Pulse Input Type Driver

An example of a single-axis system configuration with a programmable controller (equipped with pulse oscillation function) is shown below. Hollow rotary actuators, drivers and connection cable sets/flexible connection cable sets must be ordered separately.



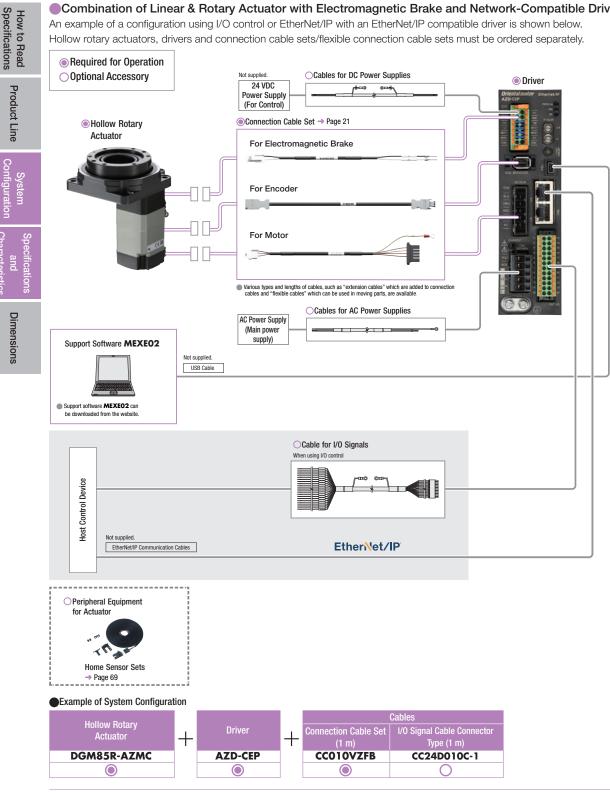
#### Note

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable.
 Home-sensor set cannot be used when the motor is horizontal.

Peripheral Equipment AZ Series Equipped

#### Combination of Linear & Rotary Actuator with Electromagnetic Brake and Network-Compatible Driver

An example of a configuration using I/O control or EtherNet/IP with an EtherNet/IP compatible driver is shown below. Hollow rotary actuators, drivers and connection cable sets/flexible connection cable sets must be ordered separately.



The system configuration shown above is an example. Other combinations are also available.

#### Note

Product Line

and

Dimensions

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable. Home-sensor set cannot be used when the motor is horizontal.

# Hollow Rotary Actuator Specifications

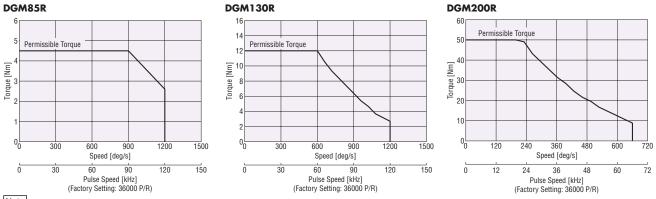
Frame Size			85 mm	130 mm	200 mm
Actuator Product Name	Standard		DGM85R-AZAC	DGM130R-AZAC	DGM200R-AZAC
Actuator Product Name	With Electromagnetic Brake		DGM85R-AZMC	DGM130R-AZMC	DGM200R-AZMC
Equipped Motor (AZ Series)			AZM46	AZM66	AZM911
Type of Output Table Supporting Bearing	ng			Cross-Roller Bearing	
Inertia		J: kgm <sup>2</sup>	21120×10 <sup>-7</sup>	147380×10 <sup>-7</sup>	916400×10 <sup>-7</sup>
literua		J. Kylli-	[26304×10 <sup>-7</sup> ] <b>*</b>	[199220×10 <sup>-7</sup> ]*	[968240×10 <sup>-7</sup> ]*
Gear Ratio			18		
Min. Travel Amount of Output Table Unit deg/STEP 0.01					
Permissible Torque		Nm	4.5	12	50
Holding Torque at Motor Standstill	Power ON	Nm	2.7	12	36 [20]*
Tioluling forque at Motor Standstill	Electromagnetic Brake	Nm	2.7	12	20
Max. Speed		deg/s	1200 (200 r/min) 600 (110 r/min)		600 (110 r/min)
Repetitive Positioning Accuracy		arcsec	c ±15 (±0.004°)		
Lost Motion		arcmin	2 (0.033°)		
Angular Transmission Accuracy		arcmin	4 (0.067°)	3 (0.05°)	2 (0.033°)
Permissible Axial Load		N	500	2000	4000
Permissible Moment Nm		10	50	100	
Runout of Output Table Surface mm 0.015		0.015			
Runout of Output Table Inner (Outer) D	iameter	mm	nm 0.015 0.030		0.030
Parallelism of Output Table		mm	0	.030	0.050

Either R (Right) or L (Left) indicating the cable outlet direction is specified where the box 🗆 is located in the product name. For down, there is no character in the box 🗅. \*The value inside the [ ] represents the value when an actuator with an electromagnetic brake is connected.

#### Note

The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load. The motor unit cannot be disassembled.

#### Speed – Torque Characteristics (Reference values)



#### Note

Data for the speed-torque characteristics is based on Oriental Motor's internal measurement conditions. Conditions such as power supply voltage and ambient temperature may cause these characteristics to change.

Depending on the driving conditions, a considerable amount of heat may be generated by the motor. To protect the ABZO Sensor, be sure to keep the temperature of the motor case at 80°C or less during use.

(When conforming to the UL or CSA Standards, the temperature of the motor case must be kept at 75°C or less since the motor is recognized as heat-resistant class A.)

Product Line System Configuration

# Hollow Rotary Actuator Specifications

Frame Size			85 mm		
Actuator Product Name	Standard With Electromagnetic Brake		DGB85R12-AZAC	DGB85R18-AZAC	DGB85R36-AZAC
Actuator Product Name			DGB85R12-AZMC	DGB85R18-AZMC	DGB85R36-AZMC
Equipped Motor (AZ Series)			AZM46		
Type of Output Table Supporting Bearing			Cross-Roller Bearing		
Inertia		li kam2	11200×10 <sup>-7</sup>	21100×10 <sup>-7</sup>	74500×10 <sup>-7</sup>
nierua	J	J: kgm <sup>2</sup>	[13500×10 <sup>-7</sup> ] <b>*</b> 1	[26300×10 <sup>-7</sup> ]*1	[95300×10 <sup>-7</sup> ]*1
Gear Ratio		12	18	36	
Min. Travel Amount of Output Table Unit deg/STEP			0.01		
Permissible Torque		Nm	3	4.5	9
Holding Torque at Motor Standstill	Power ON	Nm	1.8	2.7	5.4
Holding forque at Motor Standstill	Electromagnetic Brake	Nm	1.8	2.7	5.4
Max. Speed	Max. Speed deg/		1800 (300 r/min)	1200 (200 r/min)	600 (100 r/min)
Repetitive Positioning Accuracy arcsec		±30 (±0.008°)*2			
Backlash arcmin		6 (0.1°)			
Angular Transmission Accuracy arcmin		6 (0.1°)			
Permissible Axial Load N		500			
Permissible Moment Nm		10			
Runout of Output Table Surface mm		0.015			
Runout of Output Table Inner (Outer) Diameter mm		0.015			
Parallelism of Output Table mm		0.030			

. . . . . . . .

● Either R (Right) or L (Left) indicating the cable outlet direction is specified where the box □ is located in the product name.

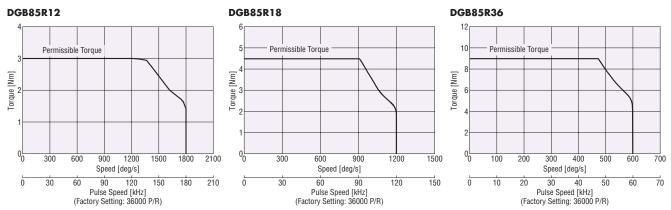
\*1 The value inside the [ ] represents the value when an actuator with an electromagnetic brake is connected.

\*2 For a gear ratio of 18, accuracy may be reduced when the operating range of output table is 1 rotation or more.

#### Note

The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load.
 The motor unit cannot be disassembled.

# Speed – Torque Characteristics (Reference values)



#### Note

Data for the speed-torque characteristics is based on Oriental Motor's internal measurement conditions. Conditions such as power supply voltage and ambient temperature may cause these characteristics to change.

Depending on the driving conditions, a considerable amount of heat may be generated by the motor. To protect the ABZO Sensor, be sure to keep the temperature of the motor case at 80°C or less during use.

(When conforming to the UL or CSA Standards, the temperature of the motor case must be kept at 75°C or less since the motor is recognized as heat-resistant class A.)

and

# Hollow Rotary Actuator Specifications

Frame Size			130 mm		
Actuator Product Name	Standard		DGB130R18-AZAC	DGB130R36-AZAC	
ACTUATOR PRODUCT NAME	With Electromagnetic B	rake	DGB130R18-AZMC	DGB130R36-AZMC	
Equipped Motor (AZ Series)			AZM66		
Type of Output Table Supporting Bea	ıring		Cross-Roller Bearing		
Incedia			147000×10 <sup>-7</sup>	507000×10 <sup>-7</sup>	
Inertia		J: kgm <sup>2</sup>	[199000×10 <sup>-7</sup> ]*1	[714000×10 <sup>-7</sup> ]*1	
Gear Ratio			18	36	
Min. Travel Amount of Output Table l	Jnit	deg/STEP	0.01		
Permissible Torque		Nm	12	24	
Holding Torque at Motor Standstill	Power ON	Nm	12	21.6	
Holding forque at Motor Standstill	Electromagnetic Brake	Nm	12	21.6	
Max. Speed		deg/s	1200 (200 r/min)	600 (100 r/min)	
Repetitive Positioning Accuracy		arcsec	±30 (±0.008°) <b>*</b> 2		
Backlash	Backlash arcmin		6 (0.1°)		
Angular Transmission Accuracy arcmin		6 (0.1°)			
Permissible Axial Load N		2000			
Permissible Moment Nm		50			
Runout of Output Table Surface mm		0.015			
Runout of Output Table Inner (Outer) Diameter mm			0.015		
Parallelism of Output Table mm		mm	0.030		

• Either R (Right) or L (Left) indicating the cable outlet direction is specified where the box 🗆 is located in the product name.

\*1 The value inside the [] represents the value when an actuator with an electromagnetic brake is connected.

\*2 For a gear ratio of 18, accuracy may be reduced when the operating range of output table is 1 rotation or more.

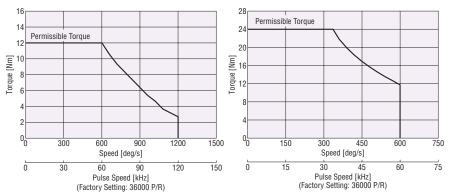
 Note

The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load.
 The motor unit cannot be disassembled.

## Speed – Torque Characteristics (Reference values)

#### DGB130R18

#### DGB130R36



#### Note

Data for the speed-torque characteristics is based on Oriental Motor's internal measurement conditions. Conditions such as power supply voltage and ambient temperature may cause these characteristics to change.

Depending on the driving conditions, a considerable amount of heat may be generated by the motor. To protect the ABZO Sensor, be sure to keep the temperature of the motor case at 80°C or less during use.

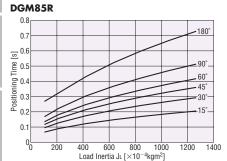
(When conforming to the UL or CSA Standards, the temperature of the motor case must be kept at 75°C or less since the motor is recognized as heat-resistant class A.)

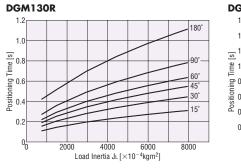
# Load Inertia – Positioning Time (Reference value)

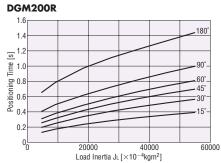
Load inertia is the inertia of the customer's load.

#### Motor Vertical Mounting





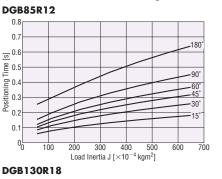


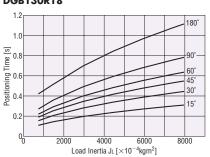


#### Note

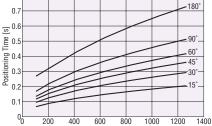
The load inertia-positioning time is the theoretical value that is 1.5 times the torque safety factor under normal ambient temperature. If the conditions are changed, the characteristics may also change as a result.

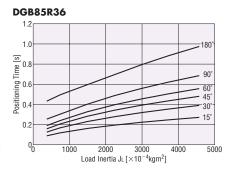
## Motor Horizontal Mounting







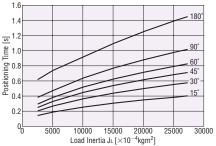




# DGB130R36

200

400



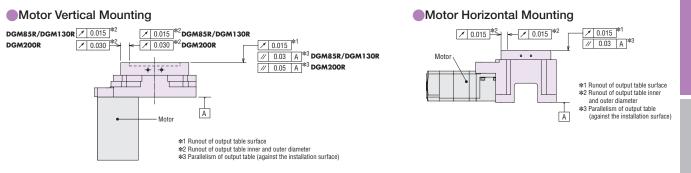
Load Inertia JL [ $\times 10^{-4}$ kgm<sup>2</sup>]

#### Note

The load inertia-positioning time is the theoretical value that is 1.5 times the torque safety factor under normal ambient temperature. If the conditions are changed, the characteristics may also change as a result.

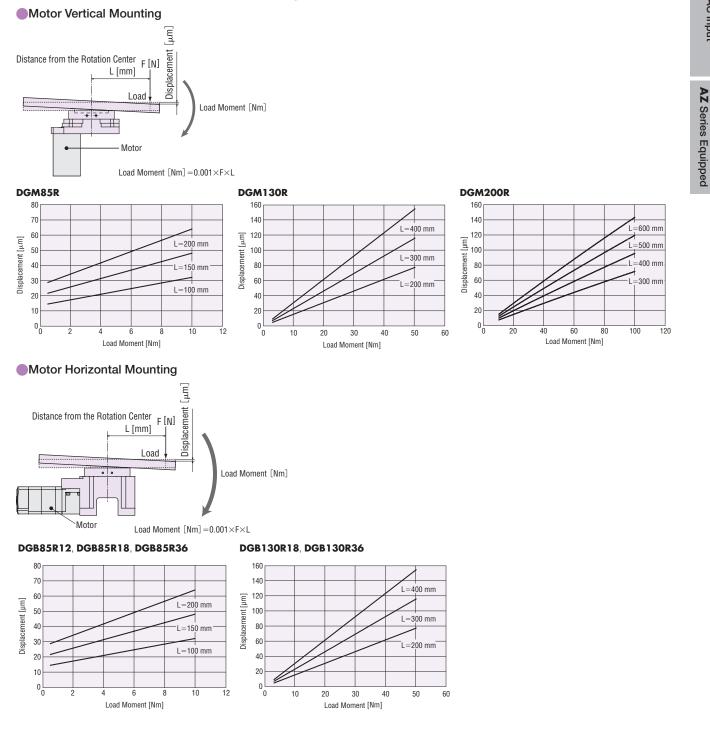
Dimensions

# Mechanical Precision (No Load)



## Displacement by Load Moment (Reference Value)

The output table will be displaced when it receives a load moment. The graph plots the table displacement that occurs at distance L from the rotation center of the output table when a given load moment is applied in one direction. The displacement becomes approximately twice the size when the load moment is applied in both the positive and negative directions.



AZ Series Equipped

**AZ** Series Equipped

**AZX** Series Equipped

Peripheral Equipment

AC Input

DC Input

AC Inpu

# Electromagnetic Brake Specifications

Frame Size	85 mm	130 mm	200 mm
Туре	Power Off Activated Type		
Power Supply Voltage	24 VDC±5%*		
Power Supply Current A	0.08	0.25	0.25
Time Rating	Continuous		

\*For the type with an electromagnetic brake, a 24 VDC±4% specification applies if the wiring distance between the motor and driver is extended to 20 m using a cable.

#### Driver Specifications

Driver Product Name			AZD-AD AZD-CD		
	Input Voltage		Single-phase 100-120 VAC -15 - +6% 50/60 Hz	Single-phase 200-240 VAC -15 - +6% 50/60 Hz	Three-phase 200-240 VAC -15 - +6% 50/60 Hz
Main Power Supply		DGM85, DGB85	2.7 A	1.7 A	1.0 A
	Input Current	DGM130, DGB130	3.8 A	2.3 A	1.4 A
		DGM200	6.4 A	3.9 A	2.3 A
Control Power	Input Voltage		24 VDC±5%*1		
Supply	Input Current		0.25 A (0.5 A)*2		
Control Input		10 Points, Photocoupler			
	Pulse Output		2 Points, Line Driver		
Interface	Control Output		6 Points, Photocoupler and Open-Collector		
	Power Shut Down Signal Input		2 Points, Photocoupler		
	Power Shut Do Output	wn Monitor	1 Points, Photocoupler and Open-Collector		

\*1 If an electromagnetic brake motor is used, it will be 24 VDC±4% when the distance between the motor and driver is extended to 20 m with an Oriental Motor cable. \*2 The value in parentheses () indicates the specification when connected to the electromagnetic brake motor. It is 0.33 A for **DGM85** and **DGB85**.

Driver Product Name			AZD-AX AZD-A AZD-AEP AZD-AED AZD-APN	AZD-CX AZD-C AZD-CEP AZD-CED AZD-CPN		
	Input Voltage		Single-phase 100-120 VAC -15 - +6% 50/60 Hz	Single-phase 200-240 VAC -15 - +6% 50/60 Hz	Three-phase 200-240 VAC -15 - +6% 50/60 Hz	
Main Power Supply Input Curre		DGM85, DGB85	2.7 A	1.7 A	1.0 A	
	Input Current	DGM130, DGB130	3.8 A	2.3 A	1.4 A	
		DGM200	6.4 A	3.9 A	2.3 A	
Control	Input Voltage Input Current		24 VDC±5% <sup>≉1</sup>			
Power Supply			0.25 A (0.5 A)*2			
	Pulse Input		• 2 Points, Photocoupler     • Maximum Input Pulse Frequency     Line driver: 1 MHz (at 50% duty)     Open Collector: 250 kHz (at 50% duty)			
	Control Input		6 Points, Photocoupler			
Interface	Pulse Output		2 Points, Line Driver			
	Control Output		6 Points, Photocoupler and Open-Collector			
	Power Shut Down Signal Input		2 Points, Photocoupler			
	Power Shut Do Output	own Monitor	1 Points, Photocoupler and Open-Collector			

\*1 If an electromagnetic brake motor is used, it will be 24 VDC±4% when the distance between the motor and driver is extended to 20 m with an Oriental Motor cable.
 \*2 The value in parentheses () indicates the specification when connected to the electromagnetic brake motor. It is 0.33 A for DGM85 and DGB85.

How to Read Specifications

and

## General Specifications

	Actuator (Equipped Motor: <b>AZ</b> Series)	Built-in Controller Type Pulse Input Type with RS-485 Communication		
		EtherNet/IP-Compatible EtherCAT-Compatible PROFINET-Compatible	Pulse Input Type	
Thermal Class	130 (B) [UL/CSA standard acquisition has been certified with UL 105 (A)]	-		
Insulation Resistance	The measured value is 100 MΩ or more when 500 VDC megger is applied between the following places: • Case–Motor Winding • Case–Electromagnetic Brake Winding <sup>≉1</sup>	The measured value is 100 MΩ or more when 500 VDC megger is applied between the following places: attached. • Protective Earth Terminal–Main Power Supply Terminal • Encoder Connector–Main Power Supply Terminal • I/O Signal Terminal–Main Power Supply Terminal		
Dielectric Strength	Sufficient to withstand the following for 1 minute: • Case-Motor Winding 1.5 kVAC, 50 Hz or 60 Hz • Case-Electromagnetic Brake Winding <sup>*2</sup> 1.5 kVAC, 50 Hz or 60 Hz	→Motor Winding VAC, 50 Hz or 60 Hz →Electromagnetic Brake Winding <sup>*2</sup>		
Operating Ambient Temperature	0 - +40°C (Non-freezing)*2	0 - +55°C (Non-Freezing)*3		
Environment Ambient (In operation) Humidity	85% (	or less (Non-condensing)		
Atmosphere	No corrosive gases or dust. The product should not be exposed to water, oil or other liquids.			
Degree of Protection	IP40 (IP20 for motor connector)	IP10	IP20	
Multiple Rotation Detection Range in Power OFF State ±90 (Motor Output Power)		Rotation (1800 Rotations)		

\*1 Only for products with an electromagnetic brake

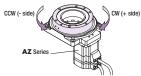
\*2 Based on Oriental Motor's internal measurement conditions

\*3 When a heat sink of a capacity at least equivalent to an aluminum plate with a size of 200×200 mm and 2 mm thickness Note

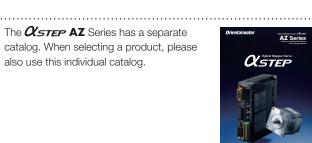
Separate the motor and driver when measuring insulation resistance and performing a dielectric voltage withstand test. Also, do not perform these tests on the absolute sensor part of the motor.

# Rotation Direction

This indicates the rotation direction when viewed from the output table side.



The illustration shows a vertically mounted motor. The rotation direction of a horizontally mounted motor is the same.



:

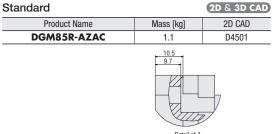
AZ Series Equipped AC Input

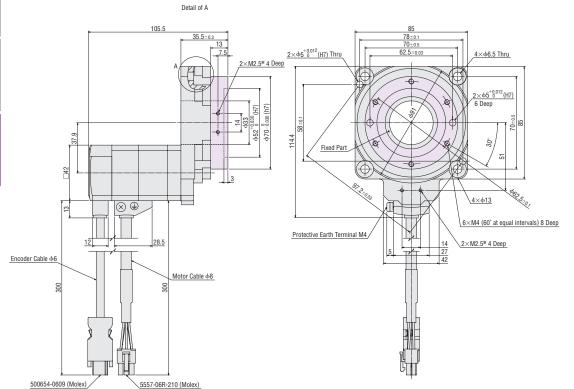
...:

#### **Dimensions** (Unit = mm)

#### Hollow Rotary Actuators

♦ Motor Vertical Mounting Frame Size 85 mm

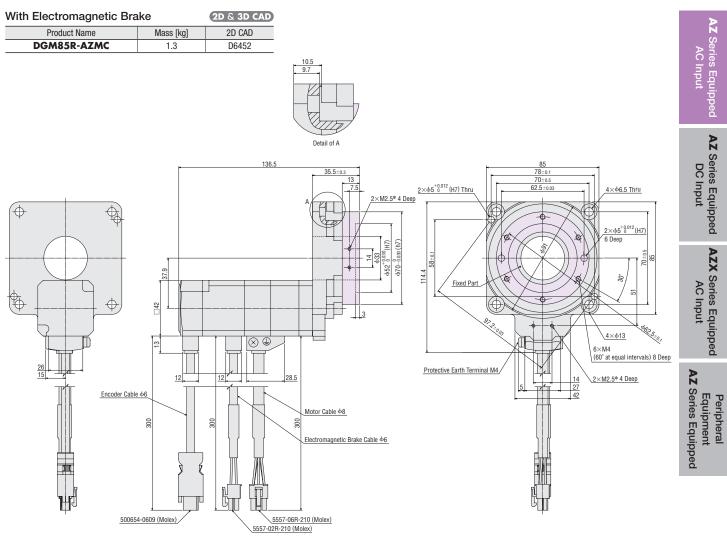




The \_\_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

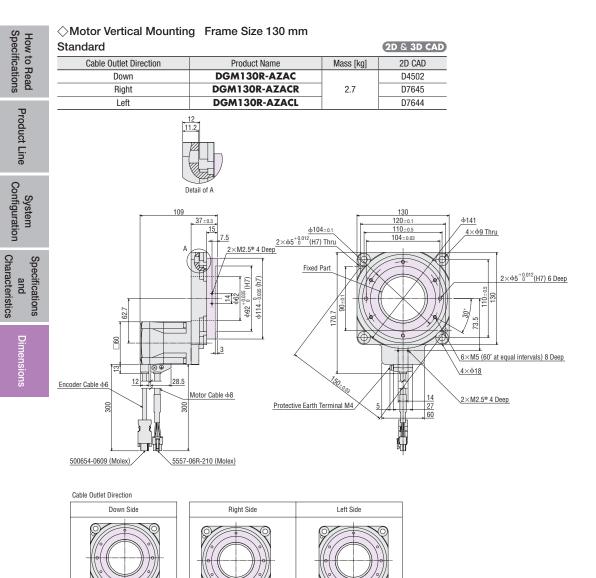
\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.

Product Line Configuration



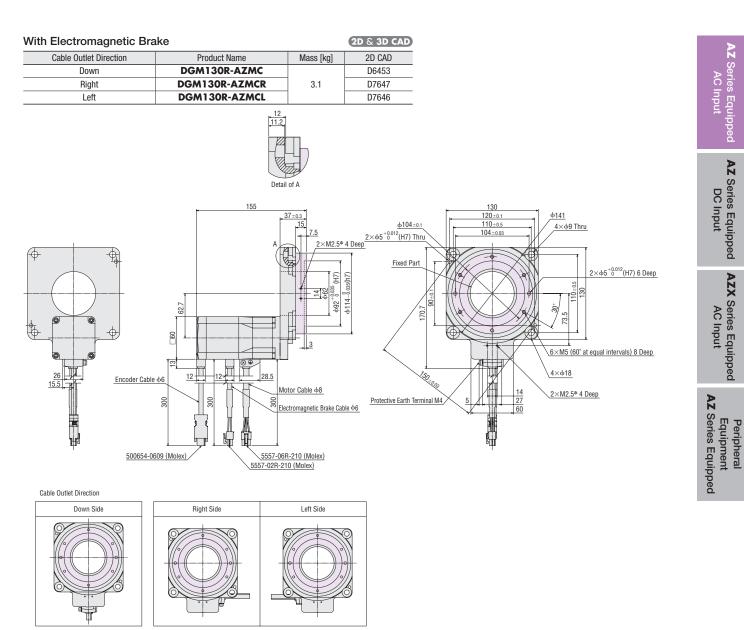
The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.



The shaded areas are rotating parts.

\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.



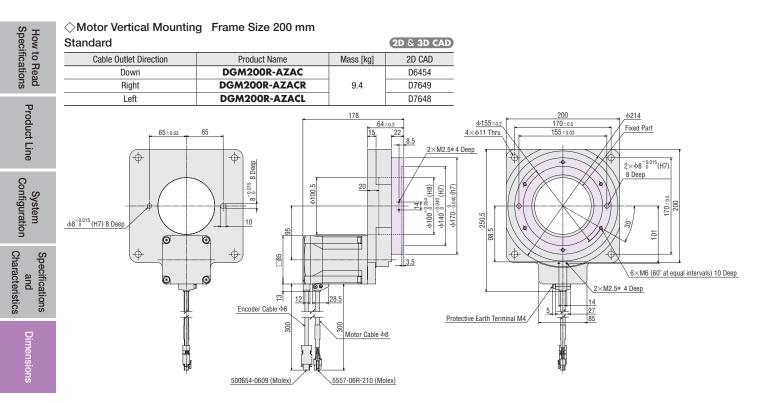
The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

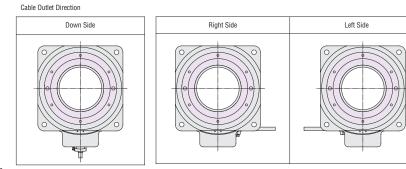
\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor. AZ Series Equipped

**AZ** Series Equipped

DC Input

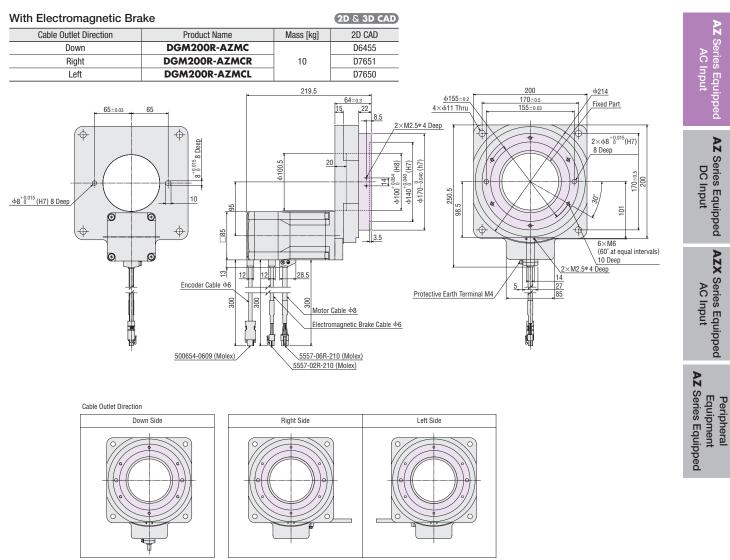
AZX Series Equipped AC Input





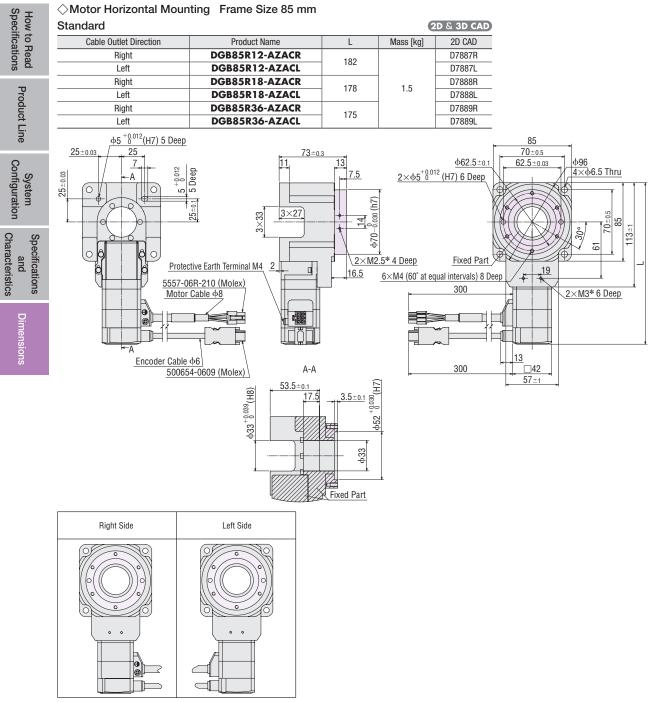
The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.

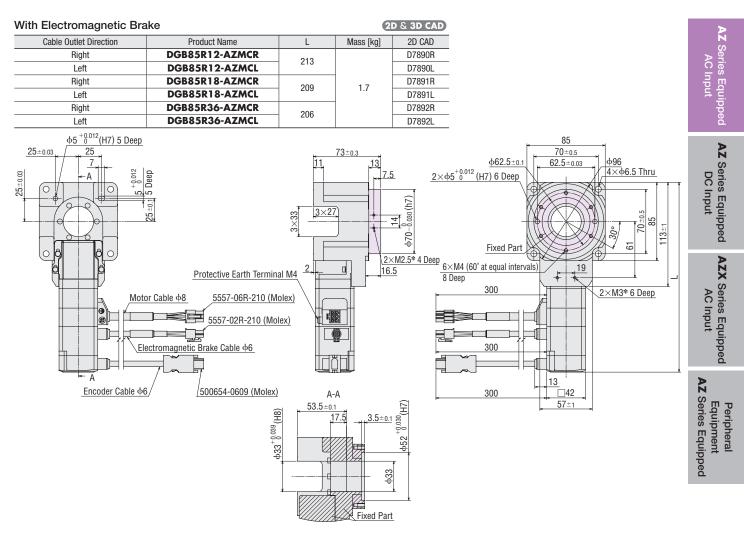


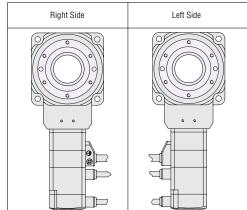
The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.



<sup>The \_\_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.
\*Home-sensor set cannot be used.</sup> 





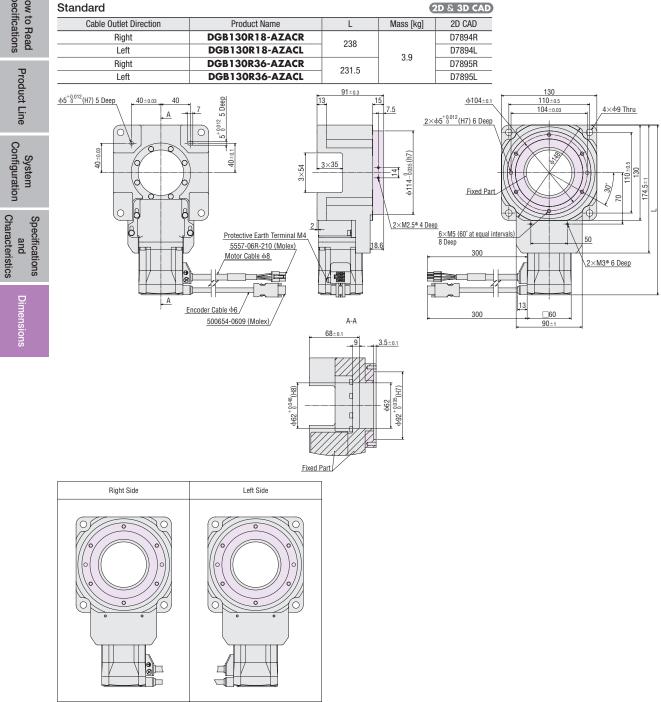
The shaded areas are rotating parts.
\*Home-sensor set cannot be used.

 $\bigcirc$  Motor Horizontal Mounting Frame Size 130 mm

How to Read Specifications

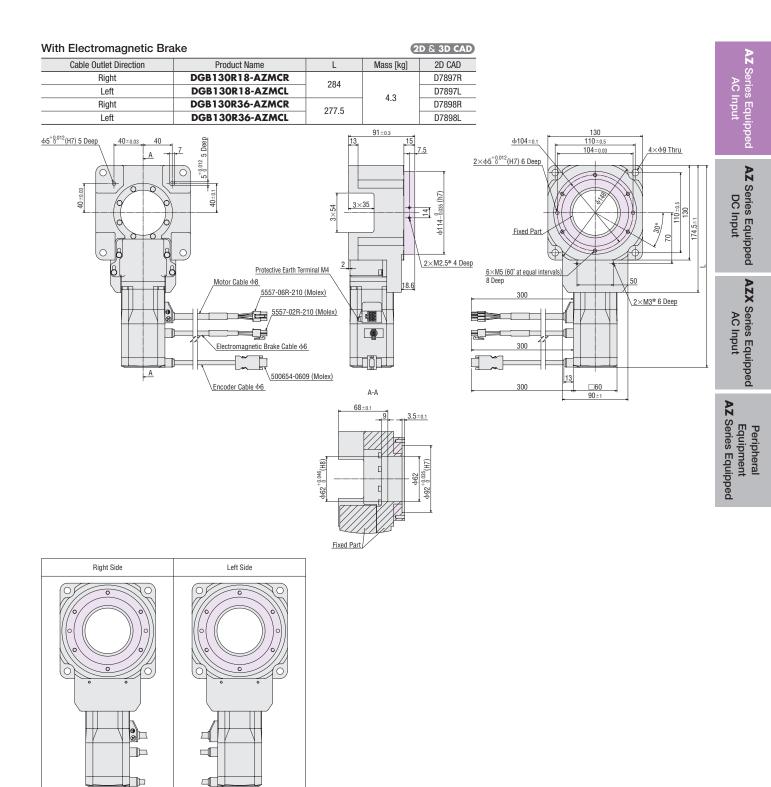
Product Line

System Configuration



The shaded areas are rotating parts.

\*Home-sensor set cannot be used.



The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

\*Home-sensor set cannot be used.

Product Line

Configuration

System

## **Hollow Rotary Actuators CASTEP AZ** Series Equipped **DGII Series** DC Power Suply Input

For product-related technical reference and information about regulations and standards, please see the Oriental Motor website.

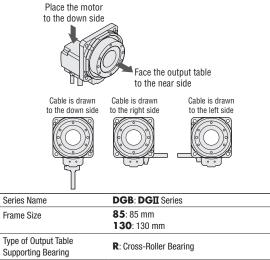
## Product Number

Hollow Rotary Actuators ♦ Motor Vertical Mounting



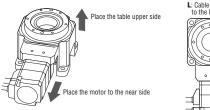
1	Series Name	DGM: DGII Series
2	Frame Size	60: 60 mm 85: 85 mm 130: 130 mm
3	Type of Output Table Supporting Bearing	<b>R</b> : Cross-Roller Bearing Blank: Deep-Groove Ball Bearing
4	Motor	AZ: AZ Series
5	Motor Type	A: Standard M: With Electromagnetic Brake
6	Motor Specification	K: DC Input Specification
7	Cable Outlet Direction*	Blank: Down R: Right L: Left

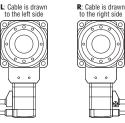
\*Cable outlet direction is the direction of the cable when the output table is at the front and the motor is facing downwards.



4	Gear Ratio	
5	Motor	AZ: AZ Series
6	Motor Type	A: Standard
$\bigcirc$	Motor Specification	K: DC Input Specification
8	Cable Outlet Direction*	R: Right I : Left

\*Cable outlet direction is the direction of the cable when the output table is at the top and the motor is facing forward.





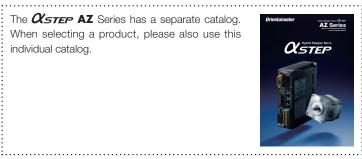
The *Outer* **AZ** Series has a separate catalog.

1

2

3

When selecting a product, please also use this individual catalog.



◇Motor H	orizont	al Mo	ounting	I				
DGB	<b>85</b>	R	<u>12</u>	-	AZ	A	K	R
	(2)	3	(4)		(5)	6	$\overline{\mathcal{O}}$	(8)

Characteristics	and	Specifications
	Dimensions	



**CC 050 V Z** 

2

Connection Cable Sets/Flexible Connection Cable Sets

3 4 5 6 7 8

**∣FB2** 

1	Driver Type	AZD: AZ Series Driver
2	Power Supply Input	K: 24/48 VDC
3	Product Line	D: Built-in Controller Type X: Pulse Input Type with RS-485 Communication Blank: Pulse Input Type EP: EtherNet/IP-Compatible ED: EtherCAT-Compatible PN: PROFINET-Compatible
1		CC: Cable
2	Length	005: 0.5 m 010: 1 m 015: 1.5 m 020: 2 m 025: 2.5 m 030: 3 m
•		<b>040</b> : 4 m <b>050</b> : 5 m <b>070</b> : 7 m <b>100</b> : 10 m <b>150</b> : 15 m <b>200</b> : 20 m
	Reference Number	
3	Reference Number Applicable Model	
3		100: 10 m 150: 15 m 200: 20 m
3 4 5	Applicable Model	100: 10 m 150: 15 m 200: 20 m Z: For AZ Series Blank: For DGM85, DGM130
3 (4) (5) (6) (7)	Applicable Model Reference Number	100: 10 m         150: 15 m         200: 20 m           Z: For AZ Series         Blank: For DGM85, DGM130         2: For DGM60           F: Connection Cable Sets         F: Connection Cable Sets         F: Connection Cable Sets

## Product Line

Hollow Rotary Actuators

◇Motor Vertical Mounting

Standard

1

Frame Size	Product Name
60 mm	DGM60-AZAK
85 mm	DGM85R-AZAK
130 mm	DGM130R-AZAK DGM130R-AZAKR DGM130R-AZAKL

◇Motor Horizontal Mounting

Standard

Frame Size	Product Name
85 mm	DGB85R12-AZAKR DGB85R12-AZAKL DGB85R18-AZAKR DGB85R18-AZAKL DGB85R36-AZAKR DGB85R36-AZAKL
130 mm	DGB130R18-AZAKR DGB130R18-AZAKL DGB130R36-AZAKR DGB130R36-AZAKL

#### Driver

◇Built-in Control	ller Type
Power Supply Input	Product Name

Power Supply Input	Product Name
24/48 VDC	AZD-KD

## ◇Pulse Input Type

▼ 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	-
Power Supply Input	Product Name
24/48 VDC	AZD-K

## $\bigcirc$ EtherCAT-Compatible

Power Supply Input	Product Name
24/48 VDC	AZD-KED



#### • With Electromagnetic Brake

Frame Size	Product Name	
85 mm	DGM85R-AZMK	
130 mm	DGM130R-AZMK DGM130R-AZMKR DGM130R-AZMKL	



◇Pulse Input Type with RS-485 Communication Power Supply Input Product Name

i owoi ouppiy input	i iouuot ivuillo
24/48 VDC	AZD-KX

## ⇒EtherNet/IP-Compatible

Power Supply Input	Product Name
24/48 VDC	AZD-KEP



## ◇PROFINET-Compatible

•	-
Power Supply Input	Product Name
24/48 VDC	AZD-KPN



#### Connection Cable Sets/Flexible Connection Cable Sets

Use a flexible connection cable in applications where the cable is bent and flexed.

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable.

#### [For Frame Size 60 mm]

#### ◇For Motor/Encoder Product Line Length L [m] Product Name 0.5 CC005VZ2F2

	1	CC010VZ2F2
	1.5	CC015VZ2F2
	2	CC020VZ2F2
	2.5	CC025VZ2F2
Connection	3	CC030VZ2F2
Cable Set	4	CC040VZ2F2
	5	CC050VZ2F2
	7	CC070VZ2F2
	10	CC100VZ2F2
	15	CC150VZ2F2
	20	CC200VZ2F2

#### [For Frame Size 85 mm, 130 mm]



For Encoder

◇For Motor/Encoder/

◇For Moto	or/Encoder	For Motor
Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5	CC005VZF2
	1	CC010VZF2
	1.5	CC015VZF2
	2	CC020VZF2
	2.5	CC025VZF2
Connection	3	CC030VZF2
Cable Set	4	CC040VZF2
	5	CC050VZF2
	7	CC070VZF2
	10	CC100VZF2
-	15	CC150VZF2
	20	CC200VZF2

Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5	CC005VZ2R2
	1	CC010VZ2R2
	1.5	CC015VZ2R2
	2	CC020VZ2R2
	2.5	CC025VZ2R2
Flexible Connection	3	CC030VZ2R2
Cable Sets	4	CC040VZ2R2
00010 0010	5	CC050VZ2R2
	7	CC070VZ2R2
	10	CC100VZ2R2
	15	CC150VZ2R2
	20	CC200VZ2R2

Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5	CC005VZR2
	1	CC010VZR2
	1.5	CC015VZR2
	2	CC020VZR2
	2.5	CC025VZR2
Flexible Connection	3	CC030VZR2
Cable Sets	4 <b>CC040V2</b>	CC040VZR2
00010 0013	5	CC050VZR2
	7	CC070VZR2
	10 CC	CC100VZR2
	15	CC150VZR2
	20	CC200VZR2

	$\wedge$				
	10-	_	$\subseteq$	2	
-					

Electromagnetic Brake For Motor For Encoder For Electromagnetic Brake

Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5	CC005VZFB2
	1	CC010VZFB2
	1.5	CC015VZFB2
	2	CC020VZFB2
	2.5	CC025VZFB2
Connection	3	CC030VZFB2
Cable Set	4	CC040VZFB2
	5	CC050VZFB2
	7	CC070VZFB2
	10	CC100VZFB2
	15	CC150VZFB2
	20	CC200VZFB2

## Included Items

#### Driver

Included Items Type	Connector
Built-in Controller Type Pulse Input Type with RS-485 Communication Pulse Input Type	For CN1 (1 piece) For CN4 (1 piece)
EtherNet/IP-Compatible EtherCAT-Compatible PROFINET-Compatible	For CN1 (1 piece) For CN4 (1 piece) For CN7 (1 piece)

Product Line	Length L [m]	Product Name
	0.5	CC005VZRB2
	1	CC010VZRB2
	1.5	CC015VZRB2
	2	CC020VZRB2
	2.5	CC025VZRB2
Flexible Connection	3	CC030VZRB2
Cable Sets	4	CC040VZRB2
	5	CC050VZRB2
	7	CC070VZRB2
	10	CC100VZRB2
	15	CC150VZRB2
	20	CC200VZRB2

#### Connection Cable Sets / Flexible Connection Cable Sets

Included Items Type	Operating Manual
Connection Cable Set	-
Flexible Connection Cable Sets	1 Set

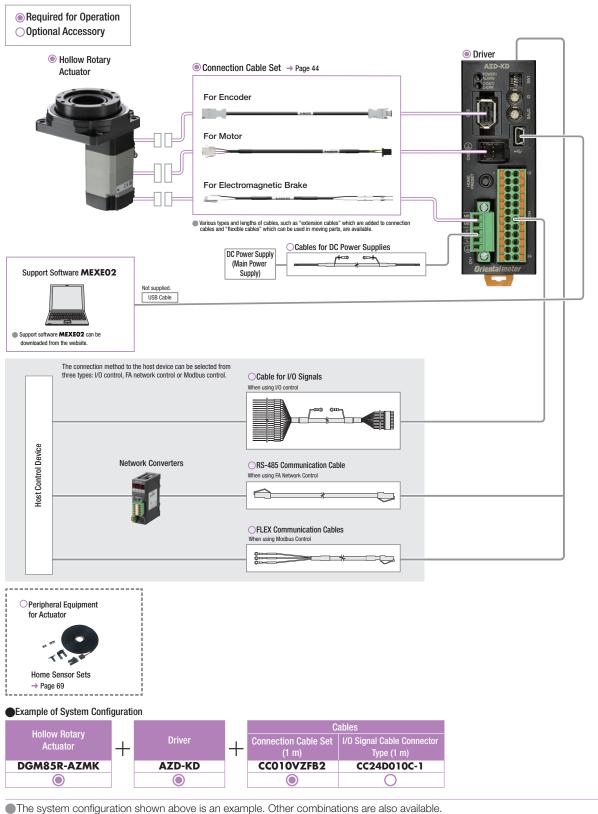
# Product Line

How to Read Specifications

## System Configuration

## Combination of Linear & Rotary Actuator with Electromagnetic Brake and Built-in Positioning Function Type Driver or Pulse Input Type Driver with RS-485 Communication

An example of a configuration using RS-485 communication or I/O control with a built-in controller type driver is shown below. Hollow rotary actuators, drivers and connection cable sets/flexible connection cable sets must be ordered separately.



Note

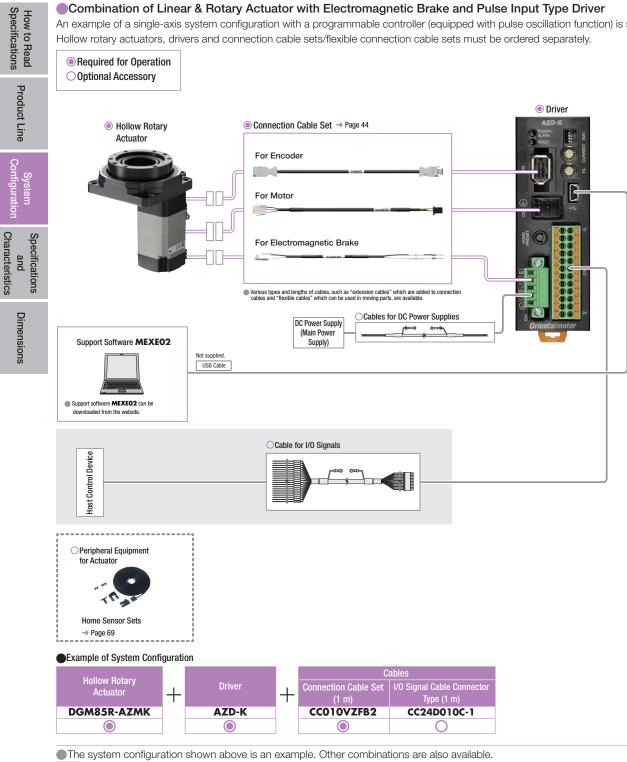
The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable. Home-sensor set cannot be used when the motor is horizontal.

#### Combination of Linear & Rotary Actuator with Electromagnetic Brake and Pulse Input Type Driver

An example of a single-axis system configuration with a programmable controller (equipped with pulse oscillation function) is shown below. Hollow rotary actuators, drivers and connection cable sets/flexible connection cable sets must be ordered separately.

Required for Operation

Configura

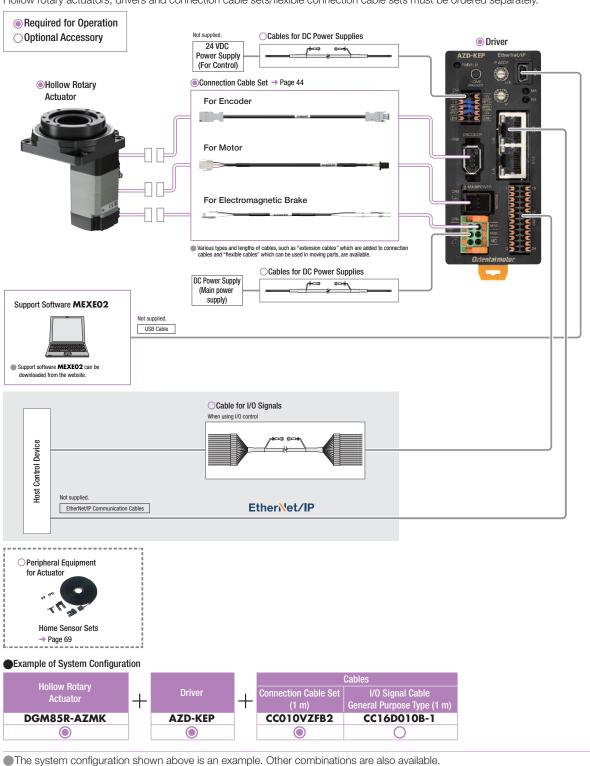


Note

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable. Home-sensor set cannot be used when the motor is horizontal.

#### Combination of Linear & Rotary Actuator with Electromagnetic Brake and Network-Compatible Driver

An example of a configuration using I/O control or EtherNet/IP with an EtherNet/IP compatible driver is shown below. Hollow rotary actuators, drivers and connection cable sets/flexible connection cable sets must be ordered separately.



Note The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable.

Home-sensor set cannot be used when the motor is horizontal.

Product Line Configuration

and

Dimensions

## Hollow Rotary Actuator Specifications

Frame Size			60 mm	85 mm	130 mm
Actuator Product Name	Standard		DGM60-AZAK	DGM85R-AZAK	DGM130R-AZAK
Actuator Product Name	With Electromagnetic Bra	ake	-	DGM85R-AZMK	DGM130R-AZMK
Equipped Motor (AZ Series)			AZM24	AZM46	AZM66
Type of Output Table Supporting Bea	ring		Deep-Groove Ball Bearing	Cross-Rol	ler Bearing
Inertia		J: kgm <sup>2</sup>	3700×10 <sup>-7</sup>	21120×10 <sup>-7</sup> [26304×10 <sup>-7</sup> ]*	147380×10 <sup>-7</sup> [199220×10 <sup>-7</sup> ]*
Gear Ratio				18	
Min. Travel Amount of Output Table L	Init	deg/STEP		0.01	
Permissible Torque		Nm	0.9	4.5	12
Holding Torque at Motor Standstill	Power ON	Nm	0.45	2.7	9
	Electromagnetic Brake	Nm	-	2.7	9
Max. Speed		deg/s	1200 (20	00 r/min)	900 (150 r/min)
Repetitive Positioning Accuracy		arcsec		±15 (±0.004°)	
Lost Motion		arcmin		2 (0.033°)	
Angular Transmission Accuracy		arcmin	4 (0.0	067°)	3 (0.05°)
Permissible Axial Load		N	100	500	2000
Permissible Moment		Nm	2	10	50
Runout of Output Table Surface		mm	0.030	0.0	015
Runout of Output Table Inner (Outer)	Diameter	mm	0.030	0.0	)15
Parallelism of Output Table		mm	0.050	0.0	)30

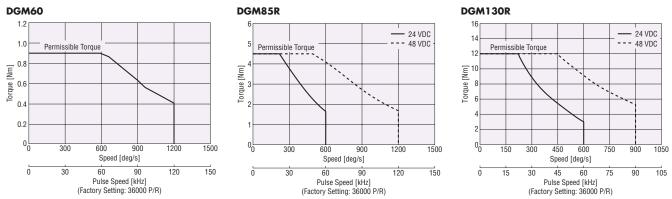
Either R (Right) or L (Left) indicating the cable outlet direction is specified where the box 
 is located in the product name. For down, there is no character in the box 
 ...
 When the motor is operated from 48 VDC input, as a reference, use an inertial load 10 times the rotor inertial ratio or less and twice the safety factor or more when calculating the acceleration torque. (Except for DGM85)

\*The value inside the [ ] represents the value when an actuator with an electromagnetic brake is connected.

#### Note

The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load.
 The motor unit cannot be disassembled.

## Speed – Torque Characteristics (Reference Values)



#### Note

Data for the speed-torque characteristics is based on Oriental Motor's internal measurement conditions. Conditions such as power supply voltage and ambient temperature may cause these characteristics to change.

Depending on the driving conditions, a considerable amount of heat may be generated by the motor. To protect the ABZO sensor, be sure to keep the temperature of the motor case at 80°C or less during use.

(When conforming to the UL or CSA Standards, the temperature of the motor case must be kept at 75°C or less since the motor is recognized as heat-resistant class A.)

## Motor Horizontal Mounting Frame Size 85 mm

## Hollow Rotary Actuator Specifications

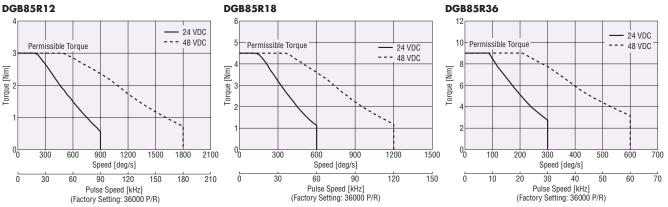
Frame Size			85mm	
Actuator Product Name Standard		DGB85R12-AZAK	DGB85R18-AZAK	DGB85R36-AZAK
Equipped Motor (AZ Series)			AZM46	
Type of Output Table Supporting Bearing			Cross-Roller Bearing	
Inertia	J: kgm <sup>2</sup>	11200×10 <sup>-7</sup>	21100×10 <sup>-7</sup>	74500×10 <sup>-7</sup>
Gear Ratio		12	18	36
Min. Travel Amount of Output Table Unit	deg/STEP		0.01	
Permissible Torque	Nm	3	4.5	9
Holding Torque at Motor Standstill	Nm	1.8	2.7	5.4
Max. Speed	deg/s	1800 (300 r/min)	1200 (200 r/min)	600 (100 r/min)
Repetitive Positioning Accuracy	arcsec		±30 (±0.008°)*	
Backlash	arcmin		6 (0.1°)	
Angular Transmission Accuracy	arcmin		6 (0.1°)	
Permissible Axial Load	N		500	
Permissible Moment	Nm		10	
Runout of Output Table Surface	mm		0.015	
Runout of Output Table Inner (Outer) Diameter	mm		0.015	
Parallelism of Output Table	mm		0.030	

● Either **R** (Right) or **L** (Left) indicating the cable outlet direction is specified where the box □ is located in the product name. **\***For a gear ratio of 18, accuracy may be reduced when the operating range of output table is 1 rotation or more.

The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load.

The motor unit cannot be disassembled.

## Speed – Torque Characteristics (Reference Values)



#### Note

Data for the speed-torque characteristics is based on Oriental Motor's internal measurement conditions. Conditions such as power supply voltage and ambient temperature may cause these characteristics to change.

Depending on the driving conditions, a considerable amount of heat may be generated by the motor. To protect the ABZO Sensor, be sure to keep the temperature of the motor case at 80°C or less during use.

(When conforming to the UL or CSA Standards, the temperature of the motor case must be kept at 75°C or less since the motor is recognized as heat-resistant class A.)

Note

Product Line System Configuration

and

Dimensions

## Hollow Rotary Actuator Specifications

Frame Size		130	mm
Actuator Product Name Standard		DGB130R18-AZAK	DGB130R36-AZAK
Equipped Motor (AZ Series)		AZI	A66
Type of Output Table Supporting Bearing		Cross-Roll	er Bearing
Inertia	J: kgm <sup>2</sup>	147000×10 <sup>-7</sup>	507000×10 <sup>-7</sup>
Gear Ratio		18	36
Min. Travel Amount of Output Table Unit	deg/STEP	0.	01
Permissible Torque	Nm	12	24
Holding Torque at Motor Standstill	Nm	9	18
Max. Speed	deg/s	900 (150 r/min)	450 (75 r/min)
Repetitive Positioning Accuracy	arcsec	±30 (±	0.008°) <b>*</b>
Backlash	arcmin	6 (0	).1°)
Angular Transmission Accuracy	arcmin	6 (0	).1°)
Permissible Axial Load	N	20	00
Permissible Moment	Nm	5	0
Runout of Output Table Surface	mm	0.0	15
Runout of Output Table Inner (Outer) Diameter	mm	0.0	15
Parallelism of Output Table	mm	0.0	030

Either R (Right) or L (Left) indicating the cable outlet direction is specified where the box 🗌 is located in the product name.

When the motor is operated from 48 VDC input, as a reference, use an inertial load 10 times the rotor inertial ratio or less and twice the safety factor or more when calculating the acceleration torque.

\*For a gear ratio of 18, accuracy may be reduced when the operating range of output table is 1 rotation or more. Note

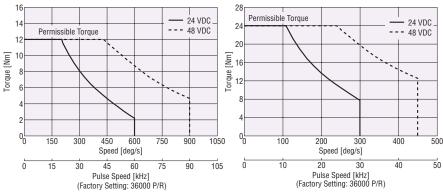
The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load.

The motor unit cannot be disassembled.

## Speed – Torque Characteristics (Reference Values)

#### DGB130R18

#### DGB130R36



#### Note

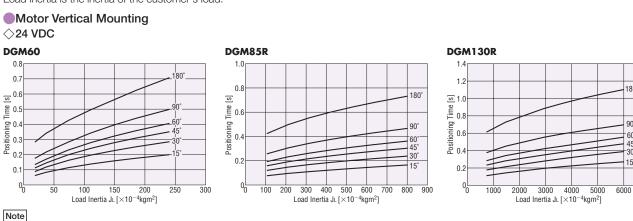
Data for the speed-torque characteristics is based on Oriental Motor's internal measurement conditions. Conditions such as power supply voltage and ambient temperature may cause these characteristics to change.

Depending on the driving conditions, a considerable amount of heat may be generated by the motor. To protect the ABZO Sensor, be sure to keep the temperature of the motor case at 80°C or less during use.

(When conforming to the UL or CSA Standards, the temperature of the motor case must be kept at 75°C or less since the motor is recognized as heat-resistant class A.)

## Load Inertia – Positioning Time (Reference value)

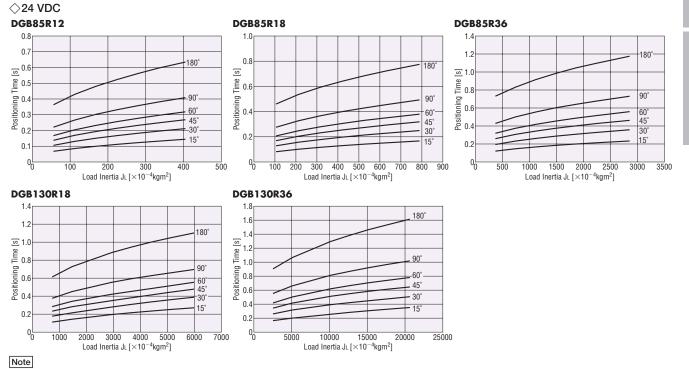
Load inertia is the inertia of the customer's load.



The load inertia-positioning time is the theoretical value that is 1.5 times the torque safety factor under normal ambient temperature. If the conditions are changed, the characteristics may also change as a result.

For "Load Inertia-Positioning Time" at 48 VDC input, contact your nearest Oriental Motor sales office.

#### Motor Horizontal Mounting

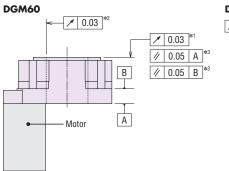


The load inertia-positioning time is the theoretical value that is 1.5 times the torque safety factor under normal ambient temperature. If the conditions are changed, the characteristics may also change as a result.

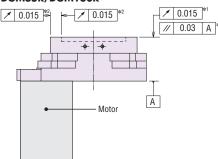
For "Load Inertia-Positioning Time" at 48 VDC input, contact your nearest Oriental Motor sales office.

## Mechanical Precision (No Load)

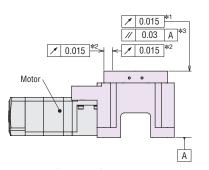
#### Motor Vertical Mounting



DGM85R/DGM130R



#### Motor Horizontal Mounting



\*1 Runout of output table surface

\*2 Runout of output table inner diameter (Hollow inner diameter)

\*3 Parallelism of output table (against the installation surface)

\*1 Runout of output table surface

\*2 Runout of output table inner and outer diameter

\*3 Parallelism of output table (against the installation surface)

\*1 Runout of Output Table Surface \*2 Runout of Output Table Inner/Outer Dimensions

\*3 Parallelism of Output Table (Based on Installation Surface)

AZ Series Equipped

AC Input

180°

90°

60

45 30

15°

7000

## Displacement by Load Moment (Reference Value)

The output table will be displaced when it receives a load moment.

How to Read Specifications

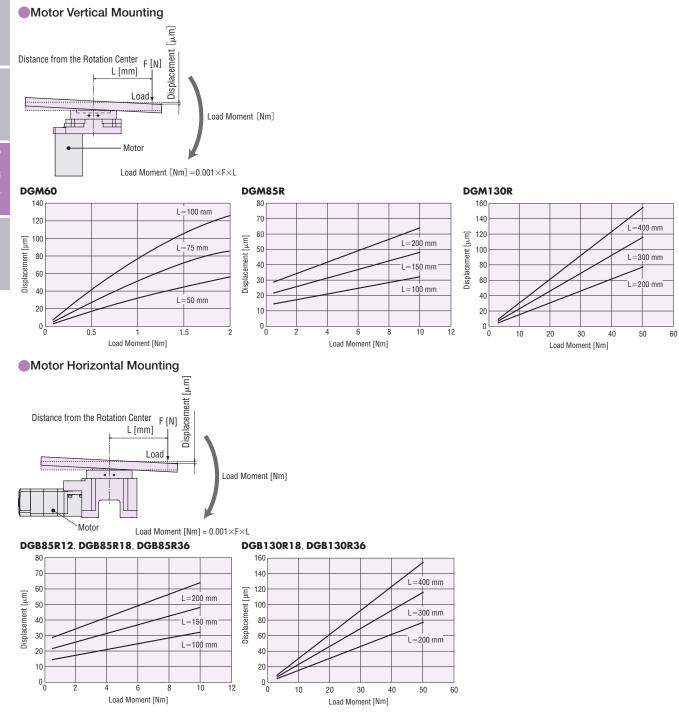
Product Line

System Configuration

Dimensions

The graph plots the table displacement that occurs at distance L from the rotation center of the output table when a given load moment is applied in one direction.

The displacement becomes approximately twice the size when the load moment is applied in both the positive and negative directions.



## Electromagnetic Brake Specifications

Frame Size		85 mm	130 mm	
Туре		Power Off Activated Type		
Power Supply Voltage		24 VDC	±5% <b>*</b>	
Power Supply Current	А	0.08	0.25	
Time Rating		Conti	nuous	

\*For the type with an electromagnetic brake, a 24 VDC±4% specification applies if the wiring distance between the motor and driver is extended to 20 m using a cable.

## Driver Specifications

Driver Product Name			AZD-KD	AZD-KX AZD-K	AZD-KEP AZD-KED	
		DGM60		24 VDC±5		
Main Power Supply	Input Voltage DGM85, DGB85, DGM130, DGB130		· 24 VDC±5% <sup>★1</sup> · 48 VDC±5%		· 24 VDC±5% · 48 VDC±5%	
		DGM60	1.0	6 A	1.6 A	
	Input Current	DGM85, DGB85	1.72 A (	1.8 A)*2	1.5 A	
		DGM130, DGB130	3.55 A (	(3.8 A)* <sup>2</sup>	3.3 A	
Control Dowor Cumply	Input Voltage		-	_	24 VDC±5%*1	
Control Power Supply	Input Current		-	_	0.15 A (0.4 A)* <sup>3</sup>	
	Pulse Input		_	• 2 Points, Photocoupler • Maximum Input Pulse Frequ Line driver: 1 MHz (at 50% Open collector: 250 kHz (at	duty)	
Interface	Control Input		10 Points, Photocoupler		6 Points, Photocoupler	
	Pulse Output		2 Points, Line Driver			
	Control Output		6 Points, Photocoupler and Open-Collector			
	Power Shut Dov	wn Signal Input	-	_	2 Points, Photocoupler	
	Power Shut Dov	wn Monitor Output	-		1 Points, Photocoupler and Open-Collector	

\*2 The value in parentheses () indicates the specification when connected to the electromagnetic brake motor.

\*2 The value in parentneses () indicates the specification when connected to the electromagnetic brake moti

\*3 The value in parentheses () indicates the specification when connected to the electromagnetic brake motor. 0.23 A for DGM85 and DGB85.

## General Specifications

		Actuator (Equipped Motor: <b>AZ</b> Series)	Driver
Thermal Class		130 (B) [UL/CSA is certified as compliant with 105 (A).] *1	_
Insulation Resistance		100 MΩ or more when a 500 VDC megger is applied between the following places:         • Case-Motor Winding         • Case-Electromagnetic Brake Winding*2	100 $M\Omega$ or more when a 500 VDC megger is applied between the following places: $\cdot$ Protective Earth Terminal–Power Supply Terminal
Dielectric Stren	gth	Sufficient to withstand the following for 1 minute: Frame Size 60 mm • Between the case and motor sensor windings: 0.5 kVAC, 50 Hz or 60 Hz Frame Size 85 m, 130 mm • Between the case and motor sensor windings: 1.0 kVAC, 50 Hz or 60 Hz • Between the case and electromagnetic brake windings: * <sup>2</sup> 1.0 kVAC, 50Hz or 60Hz	_
Operating	Ambient Temperature	0 to +40°C (Non-Freezing)	0 to +50°C (Non-Freezing)
Environment Ambient Humidity (In operation) Atmosphere No o		85% or less (Nor	n-Condensing)
		No corrosive gases or dust. The product should	not be exposed to water, oil or other liquids.
Degree of Prote	ction	IP40 (IP20 for motor connector)	IP10
Multiple Rotation State (Motor Out	Detection Range in Power OFF put Shaft)	Frame size 60 mm: ±450 Frame size 85 mm, 130 mm: ±9	,

#### \*1 Excluding DGM60

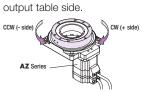
\*2 Only for type with electromagnetic brake

Note

Separate the motor and driver when measuring insulation resistance and performing a dielectric voltage withstand test. Also, do not perform these tests on the ABZO Sensor part of the motor.

## Rotation Direction

This indicates the rotation direction when viewed from the

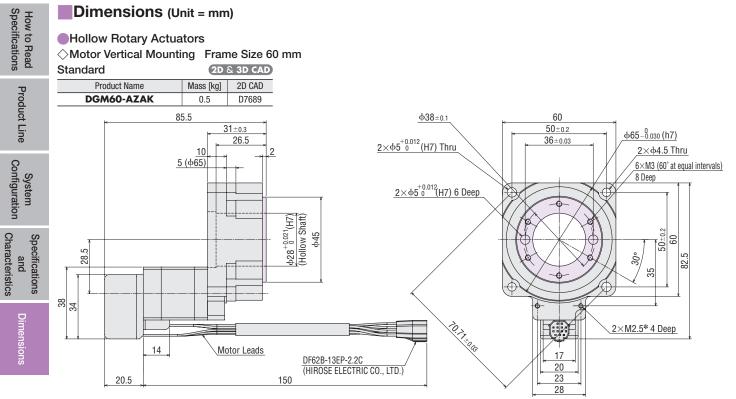


The illustration shows a vertically mounted motor. The rotation direction of a horizontally mounted motor is the same. The *Qstep* **AZ** Series has a separate catalog. When selecting a product, please also use this individual catalog.



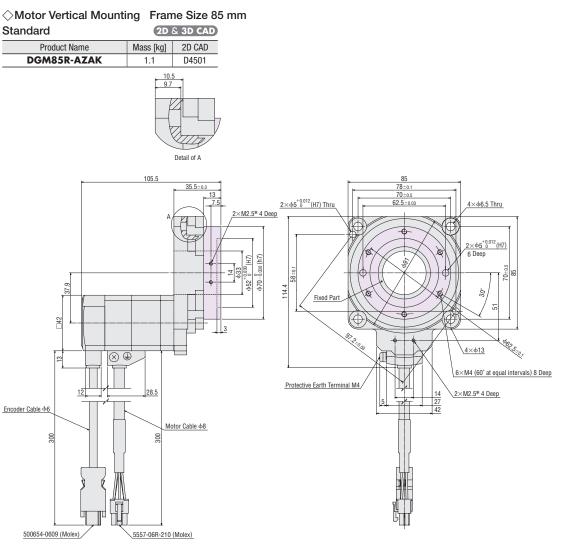
AZ Series Equipped DC Input

## **Dimensions** (Unit = mm)



The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.

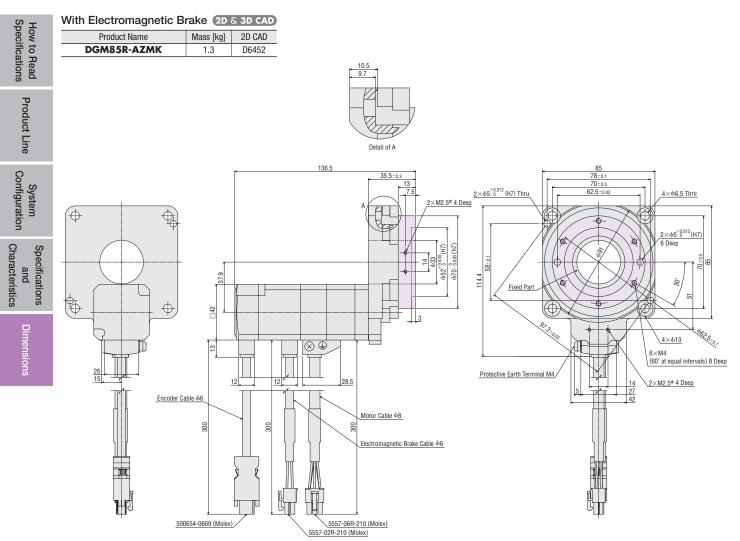


AZX Series Equipped AC Input

Peripheral Equipment AZ Series Equipped

The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.



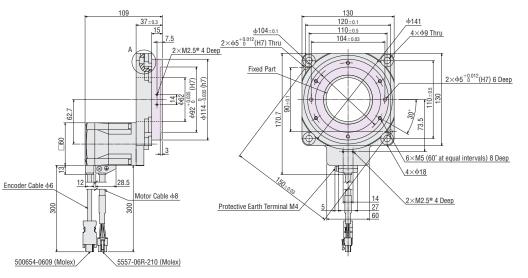
The shaded areas are rotating parts.

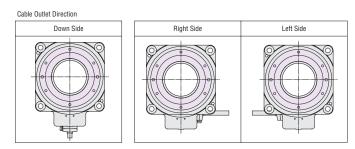
\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.

♦ Motor Vertical Mounting Frame Size 130 mm Standard

Standard	-		2D & 3D CAD
Cable Outlet Direction	Product Name	Mass [kg]	2D CAD
Down	DGM130R-AZAK		D4502
Right	DGM130R-AZAKR	2.7	D7645
Left	DGM130R-AZAKL		D7644



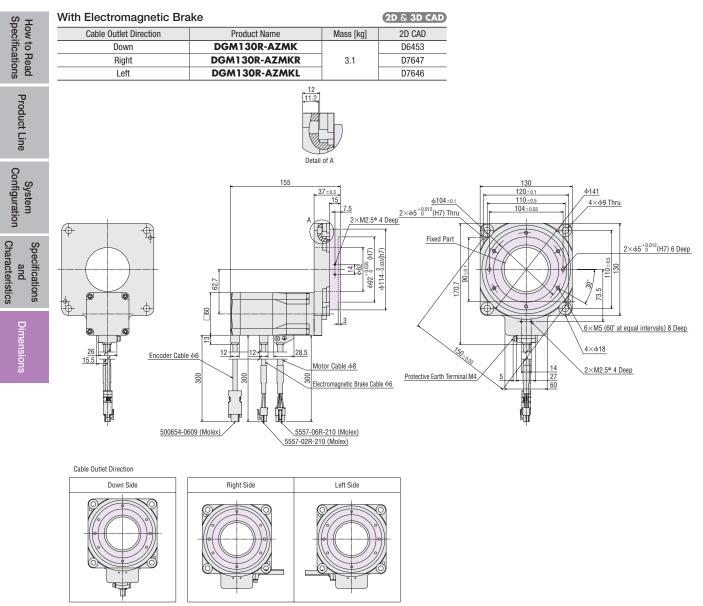




The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

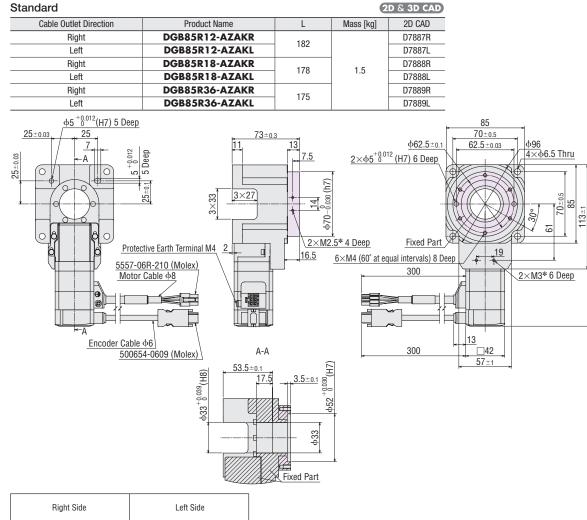
\*Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor.

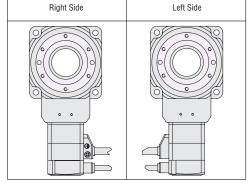
# AZ Series Equipped AC Input



The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts.

Use M2.5 screw holes when installing the home-sensor set (sold separately). Do not use these holes for any purpose other than to install the home sensor. ♦ Motor Horizontal Mounting Frame Size 85 mm Standard



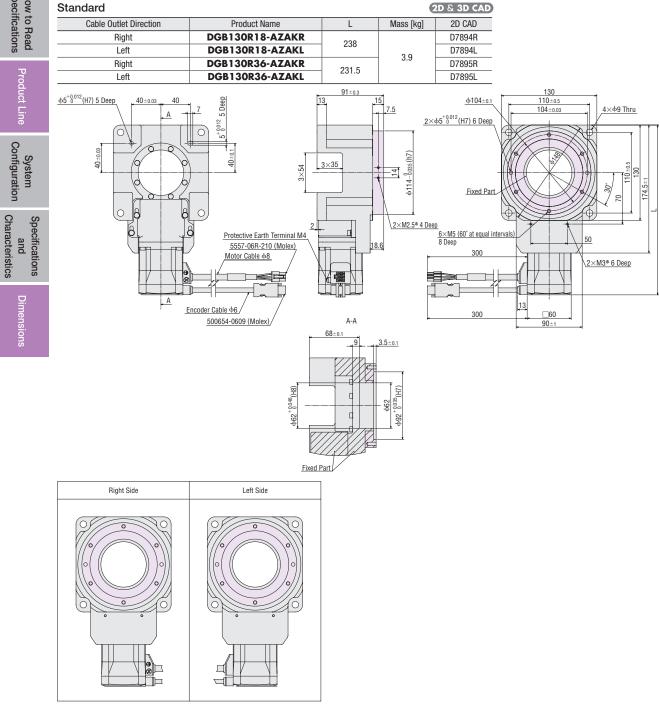


<sup>The shaded areas are rotating parts.
\*Home-sensor set cannot be used.</sup> 

## $\bigcirc$ Motor Horizontal Mounting Frame Size 130 mm

How to Read Specifications

Product Line Configuration



The \_\_\_\_\_ shaded areas are rotating parts. \*Home-sensor set cannot be used.

## **DGII Series** AZX Series Equipped AC Input

Hollow Rotary Actuators

**AZXD-S EP** 

Driver

(1)



1	Series Name	DGM: DGII Series
2	Frame Size	<b>200</b> : 200 mm
3	Type of Output Table Supporting Bearing	R: Cross-Roller Bearing
4)	Gear Ratio	
5)	Motor	AZX: AZX Series
6	Motor Type	A: Standard M: With Electromagnetic Brake
7)	Motor Specification	C: AC Input Specification

1	Driver Type	AZXD: AZX Series Driver
2	Power Supply Input	S: Single-Phase/Three-Phase 200-240 VAC
3	Product Line	ED: EtherCAT-Compatible EP: EtherNet/IP-Compatible PN: PROFINET Compatible

Connection Cable Sets / Flexible Connection Cable Sets

CC	<u>010</u>	V	X	F	B
1	2	3	4	5	6

2 3

1		CC: Cable
2	Length	010:1m 020:2m 030:3m 050:5m 070:7m 100:10m 150:15m 200:20m
3	Reference Number	
4	Applicable Model	X: For AZX Series
5	Cable Type	F: Connection Cable Set R: Flexible Connection Cable Set
6	Description	Blank: For Type without Electromagnetic Brake <b>B</b> : For Type with Electromagnetic Brake

## Product Line

Hollow Rotary Actuators

♦Standard	
Frame Size	Product Name
200 mm	DGM200R18-AZXAC

Driver

## $\bigcirc$ EtherCAT-Compatible

*	
Power Supply Input	Product Name
Single-Phase/Three- Phase 200-240 VAC	AZXD-SED



Frame Size	Product Name
200 mm	DGM200R18-AZXMC



Power Supply Input	Product Name
Single-Phase/Three- Phase 200-240 VAC	AZXD-SEP



◇PROFINET-Compatible			
Power Supply Input	Product Name		
Single-Phase/Three- Phase 200-240 VAC	AZXD-SPN		



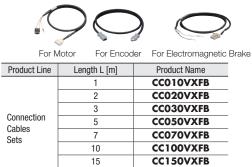
#### Connection Cable Sets/Flexible Connection Cable Sets

Use a flexible connection cable in applications where the cable is bent and flexed.

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable.

#### ◇For Motor/Encoder For Encoder For Motor Product Line Length L [m] Product Name CC010VXF CC020VXF 2 3 CC030VXF Connection CC050VXF 5 Cables 7 CC070VXF Sets CC100VXF 10 15 CC150VXF 20 CC200VXF

## $\bigcirc$ For Motor/Encoder/Electromagnetic Brake



## Included Items

20

#### Driver

Included Items Type	Connector
EtherCAT-Compatible EtherNet/IP-Compatible	-For CN1 (1 piece) -For CN4 (1 piece) -For CN7 (1 piece) -Connector wiring lever (1 piece)

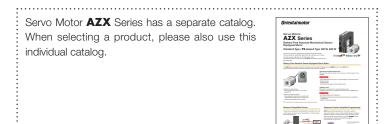
CC200VXFB

Product Line	Length L [m]	Product Name
	1	CC010VXR
	2	CC020VXR
Flexible	3	CC030VXR
Connection	5	CC050VXR
Cables	7	CC070VXR
Sets	10	CC100VXR
	15	CC150VXR
	20	CC200VXR

Product Line	Length L [m]	Product Name
Flexible Connection Cables Sets	1	CC010VXRB
	2	CC020VXRB
	3	CC030VXRB
	5	CC050VXRB
	7	CC070VXRB
	10	CC100VXRB
	15	CC150VXRB
	20	CC200VXRB

## Connection Cable Sets / Flexible Connection Cable Sets

Included Items Type	Operating Manual
Connection Cable Set	-
Flexible Connection Cable Sets	1 Set



**\***....

Product Line Cc

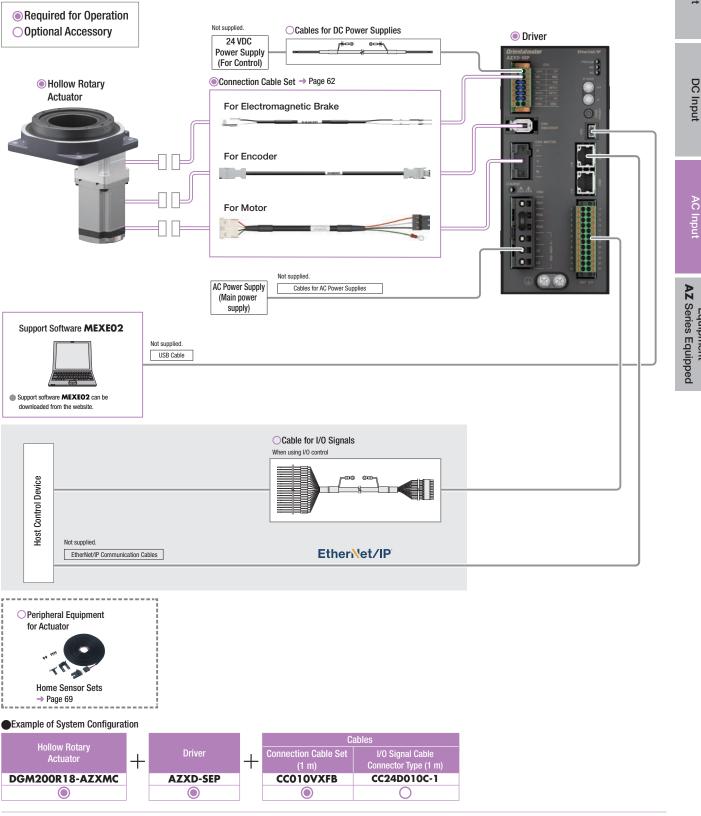
Specifications and Characteristics

System

Dimensions

## System Configuration

Combination of Linear & Rotary Actuator with Electromagnetic Brake and Network-Compatible Driver An example of a configuration using I/O control or EtherNet/IP with an EtherNet/IP-compatible driver is shown below. Hollow rotary actuators, drivers and connection cable sets/flexible connection cable sets must be ordered separately.



The system configuration shown above is an example. Other combinations are also available.

Note

The motor cable and electromagnetic brake cable from the motor cannot be connected directly to the driver. When connecting to a driver, use a connection cable.

**AZ** Series Equipped

XXX Series Equipped

Peripheral Equipment

AC Input

Product Line System Configuration

## Frame Size 200 mm

## Hollow Rotary Actuator Specifications

Frame Size		200 mm	
Actuator Product Name	Standard	DGM200R18-AZXAC	
	With Electromagnetic Brake	DGM200R18-AZXMC	
Type of Output Table Supporting Bearing		Cross-Roller Bearing	
la sulla	L. L	760000×10 <sup>-7</sup>	
Inertia	J: kgm <sup>2</sup>	[786000×10 <sup>-7</sup> ]*	
Gear Ratio		18	
Min. Traveling Amount of Output	t Table Unit deg/STEP	0.01	
Rated Torque	Nm	19	
Maximum Instantaneous Torque	Nm	50	
Max. Speed	deg/s	1833 (306 r/min)	
Repetitive Positioning Accuracy	arcsec	±15 (±0.004°)	
Lost Motion	arcmin	3 (0.050°)	
Permissible Axial Load	N	4000	
Permissible Moment	Nm	100	
Runout of Output Table Surface	mm	0.015	
Runout of Output Table Inner (O	uter) Diameter mm	0.030	
Parallelism of Output Table		0.05	

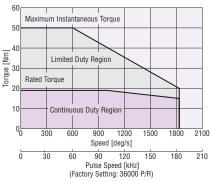
. . . .

\*The value inside the [ ] represents the value when an actuator with an electromagnetic brake is connected.

The repetitive positioning accuracy is measured at a constant temperature (normal temperature) under a constant load.

## Speed – Torque Characteristics

## DGM200R18

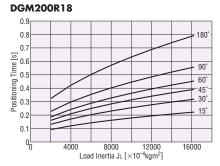


Note

A regeneration unit may be needed depending on the operating conditions. Regeneration Unit -> Website

## Load Inertia – Positioning Time (Reference Value)

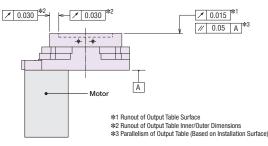
Load inertia is the inertia of the customer's load.



#### Note

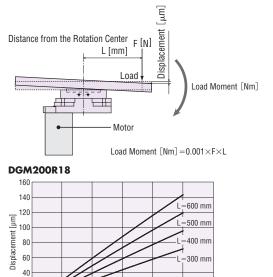
The load inertia-positioning time is the theoretical value that is 1.5 times the torque safety factor under normal ambient temperature. If the conditions are changed, the characteristics may also change as a result.

## Mechanical Precision (No Load)



## Displacement by Load Moment (Reference Value)

The output table will be displaced when it receives a load moment. The graph plots the table displacement that occurs at distance L from the rotation center of the output table when a given load moment is applied in one direction. The displacement becomes approximately twice the size when the load moment is applied in both the positive and negative directions.



## Electromagnetic Brake Specifications

80

120

100

Frame Size		200 mm
Туре		Power Off Activated Type
Power Supply Input		24 VDC±10%
Power Consumption	W	8.5
Rated Current	A	0.35
Static Friction Torque	Nm	1.91

## Driver Specifications

20 0 0

20

40

60

Load Moment [Nm]

Driver Product Name		AZXD-SED	AZXD-SEP	AZXD-SPN	
Main Dower Cupply	Input Voltage	Single-Phase/Three-Phase 200-240VAC - 15 - +6% 50/60 Hz			
Main Power Supply	Rated Current*1	Single-Phase: 7.1 A, Three-Phase: 3.9 A			
Control Dower Cupply	Input Voltage	24 VDC±5%			
Control Power Supply	Input Current	0.27 A (0.62 A)*2			
	Control Input	6 Points, Photocoupler 2 Points, Line Driver 6 Points, Photocoupler and Open Collector			
	Pulse Output				
Interface	Control Output				
Interface	Power Shut Down Signal Input	2 Points, Photocoupler 1 Point, Photocoupler and Open Collector			
	Power Shut Down Monitor Output				
	Field Network	EtherCAT	EtherNet/IP	PROFINET	

\*1 The value when operated in the continuous duty region. When operated in the limited duty region, a maximum of approximately 2 times the current flows.

\*2 The value inside the ( ) represents the value when an actuator with an electromagnetic brake is connected.

## General Specifications

# Product Line

8	
nfi	ŝ
gu	ste
rat	ň
ō	

		(Equipped motor: File Comos)	
Thermal Class		130 (B)	_
Insulation Resistance		100 MΩ or more when a 500 VDC megger is applied between the following places: • Case–Motor Winding • Case–Electromagnetic Brake Winding*1	100 MΩ or more when a 500 VDC megger is applied between the following places:         • Protective Earth Terminal–Main Power Supply Terminal         • Encoder Connector–Main Power Supply Terminal         • I/O Signal Terminal–Main Power Supply Terminal
Sufficient to withstand the following for 1 minute:         • Case–Motor Winding         1.5 kVAC       50 Hz or 60 Hz         • Case–Electromagnetic Brake Winding*1         1.0 kVAC       50 Hz or 60 Hz		Sufficient to withstand the following for 1 minute: • Protective Earth Terminal–Main Power Supply Terminal 1.5 kVAC 50 Hz or 60 Hz • Encoder Connector–Main Power Supply Terminal 1.8 kVAC 50 Hz or 60 Hz • I/O Signal Terminal–Main Power Supply Terminal 1.8 kVAC 50 Hz or 60 Hz	
Operating Environment (In operation) Ambient Humidity Atmosphere		0 - +40°C (Non-Freezing)*2	0 - +55°C (Non-Freezing) <sup>¥3</sup> [If used at single-phase 200-240 VAC, then 0 - 50°C] <sup>¥3</sup>
		85% or less (Non-condensing)	
		No corrosive gases or dust. The product should not be exposed to water, oil or other liquids.	
Degree of Protection IP40 (IP20 for motor connector)		IP40 (IP20 for motor connector)	IP10
Multiple Rotation Detection Range in Power OFF State (Motor Output Shaft)		±900 Rotatio	ns (1800 Rotations)

Driver

Actuator

(Equipped Motor: AZX Series)

 $\boldsymbol{\ast}1$  Only for types with electromagnetic brake

\*2 Based on Oriental Motor's internal measurement conditions

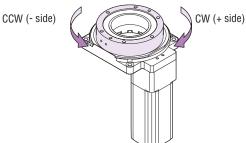
\*3 When a heat sink of a capacity at least equivalent to an aluminum plate with a size of 200×200 mm and 2 mm thickness

Note

Separate the motor and driver when measuring insulation resistance and performing a dielectric voltage withstand test. Also, do not perform these tests on the absolute sensor part of the motor.

## Rotation Direction

This indicates the rotation direction when viewed from the output table side.



Servo Motor **AZX** Series has a separate catalog. When selecting a product, please also use this individual catalog.

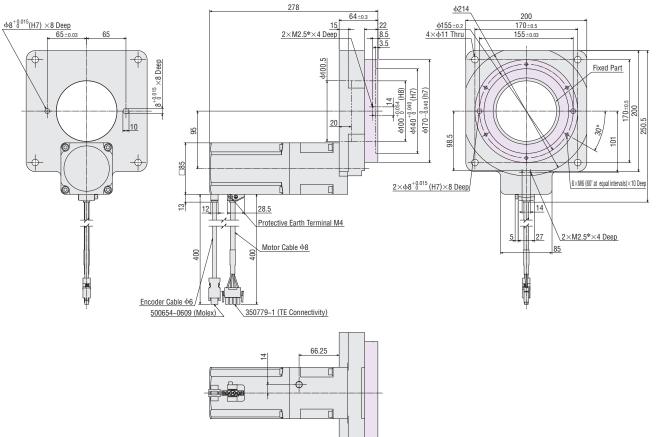


## **Dimensions** (Unit = mm)

## Hollow Rotary Actuators

$\Diamond$ Fra	me	Size:	200	mm
•				

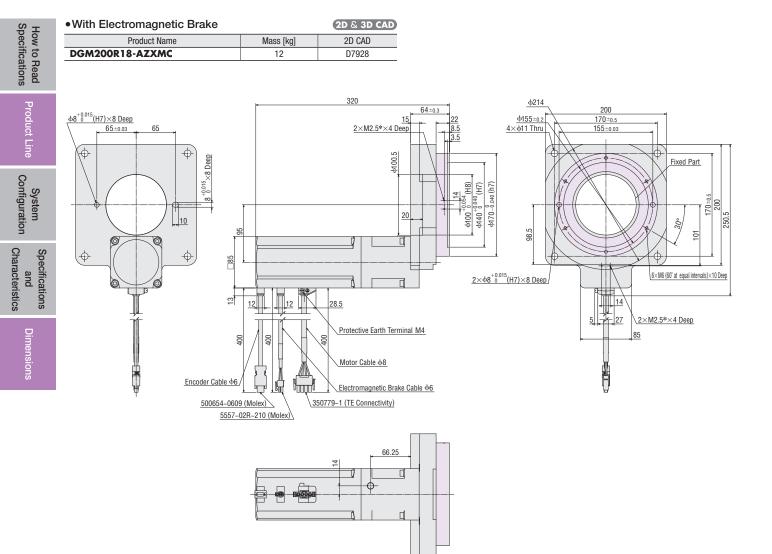
Standard		2D & 3D CAD
Product Name	Mass [kg]	2D CAD
DGM200R18-AZXAC	11.2	D7927



AZ Series Equipped AC Input

> AZX Series Equipped AC Input

Peripheral Equipment AZ Series Equipped



The shaded areas are rotating parts.

\*Use the M2.5 screw hole when installing a home-sensor set (sold separately). This hole is only for installing a home sensor; do not use it for any other purposes.

## Peripheral Equipment (Az Series Equipped)

For details, check the Oriental Motor website or contact the Oriental Motor sales office. https://www.orientalmotor.eu

## XX Series Equippec AC Input

**Home Sensor Sets** 

For simple return-to-home operation, a home sensor set containing a photomicrosensor, flexible cable with connector, sensor mounting brackets, shield plate and mounting screws is now available. Since the sensor set comes with all the parts required for the returnto-home operation, you will spend less time designing, fabricating and procuring parts related to sensor installation. Installation is very easy, so you can start using the sensor right away.

## Product Line

Product Name	Sensor Output	Applicable Product
PADG-SA		DGM60-AZ
PADG-SB	NPN	DGM85R-AZ DGM130R-AZ DGM200R-AZ
PADG-SAY	PNP	DGM60-AZ
PADG-SBY		DGM85R-AZ DGM130R-AZ DGM200R-AZ

The product names of the applicable products are described with text by which the product name can be identified.

Note

Horizontally mounted motors cannot be used.

## Specifications

#### NPN Type

Item	DGM60: EE-SX672A (OMRON) DGM85, DGM130, DGM200: EE-SX673A (OMRON)
Power Supply Voltage	5 - 24 VDC±10%, ripple (P-P) 10% or less
Current Consumption	35 mA max.
Control Output	NPN open-collector output 5 - 24 VDC 100 mA or less Internal residual voltage 0.8 VDC or less (At load current of 100 mA)
Indicator LED	Detection Display (Red)
Sensor Logic	Normally open/Normally closed (Can be switched with connection)

shield Plate		Connector-Attacht Flexible Cable (2 r Conductor: AWG24 mm <sup>2</sup> ) PADG-SB
Sensor Installation Bracket		
	Sensor	

ned m) 24 (0.2

Series Equipped

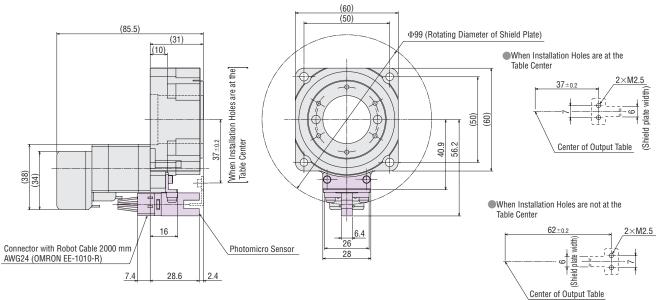
## PNP Type

Item	DGM60: EE-SX672R (OMRON) DGM85, DGM130, DGM200: EE-SX673R (OMRON)
Power Supply Voltage	5 - 24 VDC±10%, ripple (P-P) 10% or less
Current Consumption	30mA max.
Control Output	PNP open-collector output 5 - 24 VDC 50 mA or less Internal residual voltage 1.3 VDC or less (At load current of 50 mA)
Indicator LED	Detection Display (Red)
Sensor Logic	Normally open/Normally closed (Can be switched with connection)

## Reference Diagram for Home Sensor Installation (Units: mm)

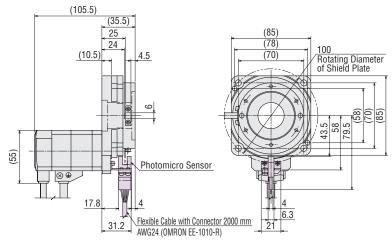
These dimensions apply when a home sensor has been installed. For installation dimensions of sensors with other product numbers, please refer to the Oriental Motor website.

#### DGM60



[Installation Hole Dimensions for Shield Plate]

#### DGM85R



Applicable Product	2D CAD
DGM60-AZAK	D7690
DGM85R-AZA	D4503
DGM85R-AZM	D6456
DGM130R-AZA	D4504
DGM130R-AZA R	D7653
DGM130R-AZA	D7652
DGM130R-AZM	D6457
DGM130R-AZM R	D7655
DGM130R-AZM	D7654
DGM200R-AZAC	D6458
DGM200R-AZACR	D7657
DGM200R-AZACL	D7656
DGM200R-AZMC	D6459
DGM200R-AZMCR	D7659
DGM200R-AZMCL	D7658

The in product name will contain C (AC power supply input specifications) or K (DC power supply input specifications), which indicates the motor specifications.

#### 2D CAD



#### **ORIENTAL MOTOR (EUROPA) GmbH**

European Headquarters Schiessstraße 44 40549 Düsseldorf, Germany Tel: 0211 5206700 Fax: 0211 52067099

Spanish Office Ronda de Poniente 2, Ed. 12, 2ª planta 28109 Tres Cantos (Madrid), Spain Tel: +34 919 61 06 76

#### ORIENTAL MOTOR (UK) LTD.

UK Headquarters Unit 5, Faraday Office Park, Rankine Road, Basingstoke, Hampshire RG24 8AH, U.K. Tel: +44 1256 347090 Fax: +44 1256 347099

These products are manufactured at plants certified with the international standards **ISO 9001** (for quality assurance) and **ISO 14001** for systems of environmental management).

Specifications are subject to change without notice. This catalogue was published in June 2024.

#### ORIENTAL MOTOR ITALIA s.r.l.

Italy Headquarters Via XXV Aprile 5 20016 Pero (MI), Italy Tel: +39 2 93906346 Fax: +39 2 93906348

#### **ORIENTAL MOTOR (FRANCE) SARL**

France Headquarters 56, Rue des Hautes Pâtures 92000 Nanterre, France Tel: +33 1 47 86 97 50 Fax: +33 1 47 82 45 16

## **Customer Service Center**

(Support in German & English)

## 00800 22 55 66 22\*

Mon-Thu: 08:00 - 16:30 CET Friday: 08:00 - 15:00 CET \*Free Call Europe

info@orientalmotor.de

